

Комітет Верховної Ради у справах пенсіонерів, ветеранів та інвалідів пропонує відхилити проект змін до деяких законів стосовно соціально-побутового та пенсійного забезпечення працівників державних і комунальних закладів освіти, культури та охорони здоров'я (Інформуправління Верховної Ради)

Народний депутат України Юрій МІРОШНИЧЕНКО: «Ми повинні ретельно вивчити ті умови, на яких нам пропонують приєднатися до СОТ. Прорахувати, які галузі й регіони опиняться у гірших умовах, ніж досі, та втрачатимуть прибутки. А також виробити компенсаторні механізми для державного захисту» (Інформаційний сервер Партії регіонів)



Пам'ятати про спільну відповідальність

Гарантувати баланс влади

31 жовтня парламент розгляне бюджет у першому читанні. Крім того, наступного тижня Верховна Рада України може розглянути у першому читанні проекти законів про Кабінет Міністрів та про опозицію. Про це повідомив Голова Верховної Ради України Олександр Мороз на вчорашній нараді-семінарі стосовно управління об'єктами права комунальної та спільної власності територіальних громад.

Нині, за його словами, є два проекти про Кабінет Міністрів, які парламентарії, найімовірніше, об'єднають в універсальний документ. В урядовому законопроекті, зазначив Голова Верховної Ради, не до кінця виписано функції міністерств, зокрема щодо формування та управління державними монополіями і господарюючими суб'єктами. У президентському законопроекті більше повноважень надається секретаріату Президента і главі держави. Шоправда, додав Олександр Мороз, є суддя. І цей суддя називається Конституція України.

Крім того, він зазначив: закон про Президента України не ухвалили через те, що у ньому чітко виписувалась процедура імпічменту. Однак, на переконання Голови Верховної Ради, у разі набуття чинності законом про тимчасові слідчі комісії Верховної Ради (де також виписана ця процедура) закон про Президента можна й не ухвалювати.

Стосовно закону про опозицію, глава парламенту переконаний, що «ситуація не така складна, як дехто малює». Бо ставлення політиків до цього закону залежить від того, де вони перебувають: при владі чи в опозиції. До того ж Олександр Мороз переконаний, що треба ухвалити закон про гарантії опозиційної діяльності у парламенті і не розглядати політичну опозицію у суспільстві, до якої можуть долучитися більшість партій.



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Голова Верховної Ради також повідомив, що у проекту державного бюджету нормальні перспективи. На його переконання, документ кращий за минулорічний, соціально орієнтований, інноваційний і оптимальний. Водночас Олександр Мороз нагадав про спільну відповідальність уряду і парламенту за підготовку головного фінансового документа країни і наголосив на перебудові єдиного органу законодавчої влади. Раніше, за його словами, парламент діяв під впливом лобістських сил, працював хаотично, переражно на поправках до існуючих законів. «Там проглядалися корпоративні, а нерідко індивідуальні інтереси, — зазначив глава парламенту і додав: — Ми зобов'язані вибудувати сьогодні нову нормальну систему законодавчої роботи». Голова Верховної Ради наголосив, що залишається прихильником створення широкої коаліції: «Треба, щоб ми припинили дискусію, нав'язану у президентській кампанії, про Схід і Захід. У нас є одна спільна відповідальність перед людьми: зробити їхнє життя трохи кращим».

Наталя ЯРЕМЕНКО.
На знімку: Голова Верховної Ради України Олександр Мороз та Голова Фонду державного майна Валентина Семенюк.

Синхронізація вступу до СОТ України та Росії повинна полягати не в часових вимірах, а у захисті власних ринків, зокрема сільськогосподарської продукції. Про це заявив в інтерв'ю журналістам глава парламенту Олександр Мороз. «Не треба влаштовувати змагань, треба щоб кожен займався своїми справами», — сказав він. Голова Верховної Ради зазначив, що у СОТ є власні загальні стандарти, а тому саме вони мають вести до синхронізації.

О. Мороз також висловив думку, що скасування політреформи нині прагнуть лише авантюристи. «Ми сьогодні повинні довести до завершення політичну реформу, щоб гарантувати баланс влади, щоб не було домінування однієї гілки влади над іншою, а потім продовжити її на місцевому рівні», — вважає Голова Верховної Ради. Він також наголосив: доки не буде системи управління, яка адекватна європейським методам, не буде і позитивних змін в економіці, політичному житті, соціальній сфері, захисті прав і свобод людини.

Що стосується парламентської коаліції, то глава парламенту переконаний: «Нашій Україні» варто якнайшвидше визначитися і так долучитися до неї. «Для самої держави, для суспільства, для справи і для «Нашої України» ефективніше, вигідніше було б увійти зараз до коаліції і працювати спільно, беручи відповідальність за результат», — сказав О. Мороз, відповідаючи на запитання «Голосу України». Він вважає, що внутрішні

проблеми, які нині виникли в «НУ», ця політична сила в змозі вирішити самостійно. А один із напрямів розв'язання цих проблем — реалізація потенціалу «своїх» людей у структурах влади, а отже, і входження до коаліції. Водночас Голова Верховної Ради спрогнозував, що переформатування парламентської коаліції не буде — фракція Компартії не вийде з коаліції.

Юліана ШЕВЧУК.

Відбулася зустріч Голови Верховної Ради України Олександра Мороза з Генеральним секретарем Міжнародної торгової палати Гі Себбаном (на знімку).



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Вітання Миколі ОНІЩУКУ



з днем народження та обранням на посаду першого заступника голови Союзу юристів України

Від імені Комітету Верховної Ради України з питань правосуддя щиро вітаю першого заступника голови комітету, народного депутата України Оніщука Миколу Васильовича з днем народження, а також з обранням на посаду першого

заступника голови Союзу юристів України і бажаю йому й надалі невичерпної енергії у правотворчій діяльності та розвитку українського судівництва, міцного здоров'я, тепла і радості на довгі роки.

Голова комітету, народний депутат України Сергій КІВАЛОВ.

Колегія Міністерства юстиції України вітає першого заступника голови Комітету Верховної Ради України з питань правосуддя, члена колегії міністерства Оніщука Миколу Васильовича з днем народження, а також з високим визнанням юридичної громадськості України — обранням першим заступником голови Союзу юристів України та бажає йому подальших успіхів у реалізації державної правової політики.

За дорученням членів колегії міністр юстиції України Роман ЗВАРИЧ.

Від імені Координаційної Ради Українського союзу промисловців і підприємців щиро вітаю віце-президента УСПП, народного депутата України Оніщука Миколу Васильовича з днем народження! Із радістю приєднуюся до численних вітань на адресу Миколи Васильовича з нагоди обрання на посаду першого заступника голови Союзу юристів України. Щиро бажаю шановному колезі успіхів, сил та наполегливості у ствердженні законності в економічному секторі України, розбудові ринкових відносин і соціальної правової держави.

Президент УСПП, народний депутат України Анатолій КІНАХ.

Також Миколу Оніщука привітали голова Союзу юристів України, президент Світового Конгресу українських юристів Валерій ЄВДОКИМОВ; директор Інституту держави і права імені В. Корецького НАН України, академік НАН України Юрій ШЕМПУЧЕНКО; генеральний директор правничої фірми «ЮРИС» Олена НИЖНИК.

Редакція «Голосу України» приєднується до вітань і бажає усіх гараздів імениннику.

САМОВРЯДУВАННЯ

Шукають, де б зекономити

Івано-Франківськ. Проект «Інноваційне впровадження модернізованої схеми оптимального використання енергоносіїв у системі теплопостачання», розроблений відділом організації раціонального використання енергоресурсів Івано-Франківського міськвиконкому, став переможцем Всеукраїнського конкурсу проектів та програм розвитку місцевого самоврядування. На його реалізацію у 2007 році місто отримає 450 тис. грн. з державного бюджету. Ще 250 тис. грн. виділить міський бюджет та 300 тис. грн. — комунальне теплопостачальне підприємство. Впровадження проекту дасть змогу на котельнях ДМП «Івано-Франківськтеплокомуненерго» зекономити до 20 відсотків електроенергії і до 5 — природного газу.

Дарина НАЗАРЧУК.

Кожному паперу «прилаштувати ноги»

ДЕПУТАТ В ОКРУЗІ

У мешканців селища першого відділення агрофірми «Золота Балка», що в Балаклавському районі Севастополя, вже традиційно до закінчення сезону польових робіт приурочено ще яку-небудь радісне подію. Минулої осені селяни одержали можливість дивитися замість двох-трьох ефірних телеканалів поганої якості майже чотири десятки, трансльованих кабельними мережами. Цього жовтня здійснилася ще одна давня мрія мешканців селища — до їхніх будинків провели газопровід. Левову частку фінансових витрат покрито з державного бюджету. І в цьому незаперечна заслуга народного депутата України Івана Вернидубова, який, за його власним висловлюванням, кожному паперу «прилаштував ноги», щоб він вчасно і результативно проходив київські кабінети.

Загалом на газифікацію селища було витрачено більш як мільйон гривень. Але для того, щоб до новорічних свят усі триста родин одержали у свої будинки «блакитний вогник», необхідно ще близько півтори сотні тисяч. Цифра, на думку міських і районних керівників, цілком підйома.

Микола МАГДИЧ.

Севастополь — Балаклава.



На знімку (справа наліво): депутат Севастопольської міської ради Володимир Руденко, народний депутат України Іван Вернидубов, заступник голови Севастопольської міськради Петро Кудряшов і депутат міськради Сергій Живодуєв (голова правління

ВАТ «Севастопольгаз») вітають учасника бойових дій у Великій Вітчизняній війні Луку Маслянного з підключенням його будинку до газової магістралі.

Фото автора.

Що об'єднує податківців та журналістів

(Початок на 1-й стор.).
«Певні вигоди від підписання меморандуму ще 2002 року відчули керівники багатьох ЗМІ», — сказав Ігор Лубченко. Адже згідно із документом ДПА України зобов'язується надавати НСЖУ повний перелік засобів масової інформації, включених до плану-графіка перевірок не пізніше, ніж за три дні від дати його затвердження. А для максимальної об'єктив-

ності роботи податківців із ЗМІ спілка журналістів навіть може делегувати власних представників на такі перевірки.
А податківці таких конкретних вигод від меморандуму не мають, єдине на що сподіваються — поліпшити імідж адміністрації серед населення та підвищити податкову культуру українців.
Анна БОЙКО.
Київ.

Прогульників виховуватимуть... мобілки

У трьох полтавських школах — ліцеї №1, ЗОШ №5 та НВК №26 — запроваджують пілотний проект із дитячої безпеки. Дані про тих, хто не з'явився до учбового закладу, кожного ранку надходять до шкільної канцелярії. Звідти за допомогою спеціальної комп'ютерної програми розсилатимуть відповідні SMS-повідомлення батькам. А ті зможуть контролювати присутність дітей у школі. Звісно, таке ноу-хау викличе захоплення не у всіх: доволі кеписько буде віднини прогульникам.

Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.

Полтава.

■ ФОТОФАКТ



У Міністерстві транспорту і зв'язку України пройшло нагородження кращих представників у сфері автотранспорту і дорожнього господарства з нагоди їх професійного свята.
На знімку: заступник міністра Леонід Сергієнко вручає «Подяку» головному фахівцю держпідприємства «Служба міжнародних автоперевезень» Інні Сові.
Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.

■ У НОМЕР

Плитка наша, стандарти європейські

Харків. ЗАТ «Харківський плитковий завод» уклало контракт на поставку з Італії чотирьох ліній для виробництва облицьовувальної плитки для стін. Про це повідомив головний інженер заводу Анатолій Чумак. За його словами, виробнича потужність цих ліній — 10 млн. кв. м плитки на рік. А ввести їх в експлуатацію планують уже в березні-серпні 2007 року. Виробництво плитки — енергоємний процес, адже її випалюють у газових печах. Але в нових лініях застосовано енергозберігаючі технології, котрі дають змогу знизити споживання газу на 30% у порівнянні з тими, що були спроектовані за часів СРСР.
Микола КОСИЙ.

Перекинувся автопоїзд з хімікатами

В ніч на 25 жовтня на околиці райцентру Карлівка перекинувся автопоїзд — вантажівка «Мерседес-Бенц» з напівприцепом, який перевозив із Шостки до Дніпропетровська 18 тонн легкозаймистих хімічних речовин — бутанолу та бутилацетату. За попередньою версією, водій автомобіля міг заснути за кермом, що й спричинило ДТП. Ситуація ускладнюється тим, що автопоїзд зазнав аварії всього за кілька сотень метрів від житлових будинків, мешканці яких і відчули вночі різкий запах хімікатів. Однак, як поінформували в обласному управлінні МНС України, загрози безпеці людей немає, оскільки великого розливу хімічної речовини не сталося. Нема й загрози навколишньому середовищу. Протягом середи фахівці МНС працювали на місці пригоди. Водій перебуває в лікарні.

Вл. інф.

Грошей, як завжди не вистачає

Тернопіль. На голови першачків мало не впала стеля. На щастя, шмат штукатурки обсягом один квадратний метр звалився на порожні парти — у той час вчителька школи № 5 повела дітей у їдальню. Нині першокласників переселили, в аварійному класі здирають усю штукатурку стелі. До речі, п'ята школа з поглибленим вивченням іноземних мов вважається однією з найблагополучніших, що тоді казати про інші навчальні заклади.

Начальник управління науки і освіти міськради Олександр Остапчук видав розпорядження оглянути усі школи та обстукати стелі. Все впирається в гроші, вважають чиновники. У бюджеті на ремонт освітніх закладів їх обмаль, тому до цього ще активніше почали залучати кошти батьків.
Любов ЛЕВИЦЬКА.

Пенсіонерів «старити» не будуть. Поки що

(Початок на 1-й стор.).
В Україні, як і раніше, діє солідарна система: коли працюючі громадяни утримуть літніх членів суспільства. Згідно з концепцією реформи, в країні повинні були ввести накопичувальну систему пенсійного забезпечення, щоб трудящі могли самостійно відкласти собі на старість не в загальний казан Пенсійного фонду, а на особисті рахунки. Михайло Пап'єв заявив про наміри до 2008—2009 року все-таки це зробити. Щоправда, від солідарної системи наша країна найближчим часом не зможе відмовитися. Через бідність.
Для українських жінок збільшення робочого стажу для оформлення пенсії не таке страшне, як для чоловіків. Геронтологи стверджують, що середня тривалість життя представників сильної половини в нашій країні менш як 65 років. Більшість з них ризикує просто не дожити до заслуженого відпочинку.

Сьогодні депутати не підтримали б цей законопроект, стверджує голова Комітету Верховної Ради з питань соціальної політики Іван Бондарчук. В одному з телевізійних інтерв'ю він заявив, що ця пропозиція — неактуальна. Мовляв, ми збираємося заощаджувати гроші Пенсійного фонду за рахунок того, що не буде кому їх платити... За словами депутата, ліпше б збільшити не пенсійний вік, а самі пенсії. А уряд у проекті бюдже-

ту-2007 пропонує обмежити доходи людей — урізати розміри пенсій до двох мінімальних пенсіонерам, які працюють. Крім цього, позбавити пільг учасників бойових дій, скасувати регресні виплати шахтарям. В Україні відбуваються акції протесту проти намірів уряду. Експерти стверджують: якщо пенсії працюючих усе-таки обмежать, то багато хто змушений буде відмовитися від роботи після виходу на пенсію. Особливо — держслужбовці.
Ольга ВАУЛІНА.

Вбивця чекав біля ліфта

Учора вранці в Запоріжжі сталося чергове заомвне вбивство. Цього разу жертвою кілера став голова правління ВАТ «Запорізький механічний завод» Олексій Шиян. Як розповів прокурор області Валерій Кулаков, о сьомій ранку, коли під'їхала службова машина, Олексій Григорович вийшов з квартири. Його син підійшов до вікна,

щоб обмінятися з батьком поглядами, але побачив, що замість нього з під'їзду поспіхом вийшов якийсь чоловік в одязі темного кольору. Запідозривши лихе, хлопець вибіг з квартири і побачив на підлозі ліфта помираючого батька. Поруч з ним лежав закривавлений ніж з довгим лезом, схожий на кинджал. Убивця діяв професіо-

нально, про це свідчить удар, спрямований у серце. Порушено кримінальну справу. Поки що правоохоронці відпрацьовують дві версії. Одна з них пов'язана зі службовою діяльністю загиблого, інша стосується виявлення особистої неприязні до керівника підприємства.
Микола МАНЬКО.
Запорізька область.

■ ФОТОФАКТ

Співробітники Рокитнівського райвідділу міліції УМВСУ в Рівненській області затримали п'ять вантажівок, які перевозили деревину та лісоматеріали без відповідних документів. Було затримано кілька місцевих мешканців, які підозрюються у незаконному лісному бізнесі. З початку року в Рокитнівському районі порушено дванадцять кримінальних справ за незаконну вирубку лісу. Справжньою бідною для всіх поліських районів Рівненщини стали підпільні лісопилки, на яких обробляють крадену деревину.
На знімку: вантажівки з краденим лісом.
Фото Олександри ЮРКОВОЇ.



■ ПІДГОТОВКА ДО ЗИМИ

137 будинків без тепла

Мешканці 37 будинків у Чернівцях та 100 у буковинських містах Хотин, Берегомет і Новодністровськ залишилися без тепла на 24 жовтня. У Хотині та Берегометі тепло не подають через велику заборгованість споживачів. У Чернівцях, де працюють усі котельні, за версією міської ради, у 37 будинках батареї залишаються холодними з тих само причин, а також через пошкодження внутрішніх мереж. За словами міського голови Миколи

Федорука, який доручив упродовж двох днів ліквідувати прориви у системі опалення, обігріто вже 600 будинків із 637.
Поки комунальники вирішують питання з обігрівом, в області вже є перша жертва холоду. В селі Оршівці Кіцманського району 42-річна мешканка померла від переохолодження у власному господарстві.
Сергій СУЛИМА.
Чернівецька область.



Фотоетюд Юрія ВЕНГЕРЕША.

Твої, мої та державні

На очах у Яночки вбили її маму. Намагаючись врятувати матусю, дівчинка колола спину вбивцям розбитою пляшкою... Семирічну Віку з Донеччини викрали і зґвалтували. Дворічну Іринку горе-матуся покинула на голодну і холодну смерть. У Максима обоє батьків пиячать, відбували покарання за злочини, та не змінилися. Ілона не пам'ятає свого тата, бо мама часто міняла коханців.

Усі ці невеселі історії — про вихованців притулкової групи «Малютко» дитсадка №17, що в Кам'янці-Подільському. 10 років виповнилося цьому закладу, за цей час він став рідною домівкою для майже тисячі сирітських сердечок. Це результат невтомної наполегливої праці колективу вихователів та обслуговуючого персоналу, який протягом багатьох років очолює Анастасія Бабійчук (на знімку). Малюків відігріли, вдихнули життя, вселили надію і віру в дитячі душі,

навчили їсти, одягатися, читати, писати, малювати — тобто дали якісну дошкільну освіту, зміцнили фізичне і психічне здоров'я, створили належні умови для адаптації в суспільстві... Одне слово, тут навчають бути людиною, а не заляканим звірятком.

У притулку немає канікул — протягом усього року приймають новеньких, якщо є про те постанова служби у справах неповнолітніх.

Сюди часто приходять гості з податкової інспекції, релігійних громад і недержавних організацій, приходять підприємці і просто люди, котрі люблять дітей. Кожен прагне допомогти малюкам, у яких немає родини. Ця малеча така розумна, гарна, талановита — всі вони заслуговують на родинне тепло, як і кожна дитина. Добrorочинці намагаються розв'язати смуток у дитячих очах. Знаходяться люди, які всиновлюють притул-



чат. Яна та Іринка тепер живуть у нових родинях, де вони оточені любов'ю. Віку знайшли її рідні батьки і забрали додому. Ілонка щаслива, коли приходить її хрещена мати. А Максимко вже перейшов із притулку до інтернату, але не втрачає надії, що його також заберуть у родину. Про такий щасливий поворот долі для кожної пригодубленої ними дитини мріють усі педагоги «Малютка», адже нині саме вони — найголовніші люди в житті малюків, вони відповідають за кожну усмішку.

Віра ШПИЛЬОВА.
Фото автора.

Зізналася, але не розкаюється

► Жак!

На Харківщині затримано 54-літню жінку, підозрювану в здійсненні ряду жорстоких убивств. Її жертви — винятково самотні жінки похилого віку. Всі вони проживали неподалік від залізничних станцій і автовокзалів, що дозволяло швидко зникати з місця злочину. Зловмисниця, уродженка Росії, а нині жителя Харківської області, вишукувала бабусь на периферії. Розрахунок простий: і свідків менше, і до жертви в довіру ввійти легше. Пройшла по базару, розговорила стареньку торговку, вивідала потрібну інформацію і — «у гості». Проникнути в житло до наміченої жертви було не важко. Приходила у вигляді соціального працівника, покупця тощо. Мета завжди була одна — нажива. 2005 рік. У смт Шевчен-

ково злочинниця приїхала, нібито, щоб поворожити. 77-літня жінка заробляла на життя «ясновидінням». Нічого не підозрюючи, вона запросила нову клієнтку до будинку. Знарядям убивства став молоток: їм нещасній проломили голову. «Трофей» виявився великим — близько чотирьохсот гривень. Але ця жертва була лише першою з багатьох.

Усі пенсіонерки гинули від черепно-мозкових травм. Цинізм і жорстокість чинених убивств сповнили жахом навіть звичних до всього сищиків. Зі слів затриманої, одну з потерпілих — бабусю, що торгувала на ринку продуктами, — вона вбила спільно із сином. Відразу ж після вбивства недолюдки спустошили холодильник, улаштувавши трапезу поруч із трупом... З квартири вбитої винесли усе, що мало

цінність: телевизор, стільниковий телефон, гроші. Забрали навіть штори і подушки.

Затримали підозрювану у Харківській області. Жінка, наче нічого й не сталося, продовжувала пиячити і перебиватися тимчасовими заробітками. Висока на зріст, значного розміру дама зізналася в убивстві п'ятнадцяти чоловік! Але у вченому не розкаюється... На сьогоднішній день співробітниками карного розшуку доведено п'ять скоєних нею вбивств. Відпрацьовуються версії про скоєння 21-літній син затриманої перебуває у розшуку. Порушено кримінальну справу, триває слідство.

Марина КОТЕНКО,
Департамент карного розшуку МВС України.
Харків.



► Проекти

Достукатися до кожного

Хвороби легше запобігти, а якщо лікувати, то на початковій стадії. Саме з метою пропагування безпечної поведінки серед наркозалежних в Україні стартувала програма «Підтримка у створенні комплексної системи соціальних послуг для споживачів наркотиків серед молоді». Програма розрахована на три роки і фінансується Європейським союзом та Фондом Народонаселення ООН (ФНООН). А впроваджувати її будуть ФНООН та Державна соціальна служба для сім'ї, дітей та молоді (Держсоцслужба).

Програма не нова. Роботу з наркозалежними соціальні працівники проводять з 1998 року. І на сьогодні в Україні вже працює понад п'ятдесят соціальних служб, які допомагають наркозалежним. З 1 січня 2007 року заплановано відкрити ще 153, тож у містах, обласних та районних центрах матимемо понад 200 соцслужб, які надаватимуть юридичну, психологічну та первинну медичну допомогу наркозалежним та їхнім близьким. А у школах, коледжах та вищих навчальних закладах проводитимуть профілактичні тренінги і семінари з молоддю.

— З кожним роком довіра до соціальних працівників зростає. За перше півріччя 2006 року до наших фахівців звернулося понад 20 тисяч чоло-

вік. Нині розробляємо комплекс соціальних послуг, який допомагатиме і наркозалежним, і їхнім рідним. Мріємо про муніципальну службу, до якої зможе звернутися по допомогу будь-хто, і номер її телефону буде відомий усім так само, як номер міліції чи швидкої. А сьогодні, щоб отримати адресу соціальної служби, потрібно звернутися до місцевої виконавчої влади, — поділилася директор Держсоцслужби Світлана Толстоухова.

За даними Міністерства охорони здоров'я, з 1990 по 2005 рік кількість зареєстрованих наркозалежних в Україні зросла з 22466 до 84325. На початок цього року на наркологічному обліку перебувало близько 117 тисяч осіб з наркотичними проблемами. Найбільша кількість наркозалежних зареєстрована у Дніпропетровській (13446 осіб), Донецькій (10163), Одеській (7550) областях та Києві (9097).

Як бачимо, статистика невтішна, тому подібна профілактична програма для споживачів наркотиків та їхнього найближчого оточення нашої країни надзвичайно потрібна! Бюджет програми становить понад 3 мільйони євро. Залишається сподіватися, що ці кошти будуть використані належним чином, і наше суспільство таки стане здоровішим.

Оксана КАЛУГІНА.

Сиріт більшає

► Мовою цифр

Сьогодні кожна десята дитина-сирота України проживає в Криму. Лише з початку цього року матері-«озолу» залишили в медичних закладах і покинули на вулицях понад 200 малюків. Кількість сиріт збільшується тут невпинно і становить нині 5 882 дитини, з яких 1126 проживають і вчаться в інтернатських навчальних закладах для дітей-сиріт та дітей, позбавлених батьківського піклування.

Попри те, що Верховна Рада України прийняла ряд законів, спрямованих на захист дітей-сиріт, забезпечення їх прав і свобод, попри існування з цього питання указів Президента України та постанов Кабміну України, на превеликий жаль, чимало гострих

проблем не вирішено й понині. Чи не глум, що неповнолітнім сиротам протягом року передбачено лише 25 гривень на кишенькові витрати, а по закінченню школи-інтернату їм видають лише 42 гривні (так звані підйомні) та 204 гривні на придбання одягу, що в умовах нинішніх цін є дуже мізерним? Потребують удосконалення й закони, які регулюють виплату аліментів, пенсій, отримання житла і працевлаштування для дітей-сиріт. Тож за результатами наради з цієї болючої теми у представництві Президента України в автономії направлено цілий блок пропозицій для внесення змін до чинного законодавства.

Віктор ХОМЕНКО.

Крим.



Обміняла на мобілку

► Кримінал

Про викрадання дітей ми знаємо переважно із кінофільмів. Тут хотілося б написати, що мораль наша ще не впала до такого рівня, коли за дитину вимагають гроші, коли змушують усіх рідних переживати страшний душевний муки заради одного — чийогось збагачення. Але так не напишу. Бо, можливо, із тих само кінофільмів ми багато чого навчилися. А, навчившись, дехто трансформував усі ті дурні ідеї до свого життя. Бо як інакше сказати про історію, що сталася в одному із сіл Хмельниччини...

Хто б міг подумати, що у селі можна вкрати трирічну дитину? І що викраде її не якийсь там закоренілий бандит, а зовсім юна вісімнадцятилітня особа. І відбере дівчинку не в кого іншого, як у своєї найкращої подруги.

Ровесниці до цього випадку щиро дружили і частенько разом розважалися у барах та на дискотеках. Того вечора подруги теж зустрілися в барі, де весело провели час. А десь опівночі вийшли звідти з новими кавалерами. Та перед цим одна попросила іншу сховати мобільний телефон, оскільки боялась його загубити.

А наступного дня, коли власниця мобілки попросила її назад, подруга відповіла, що вже віддала. Не забула при цьому сказати, що треба менше пити, щоб не було провалів у пам'яті.



Терпіти таку образу від подруги не хотілося. І тоді «месниця», заручившись підтримкою своєї матері, разом із нею пішла в гості до подруги. А тієї дома не було. Зате її донечка мирно гралась під наглядом сусіда. Ось тут і виникла ідея взяти дитину в заручники. Сусіда ж попросила передати матері, що поверне дитину лише тоді, коли отримає назад свій телефон.

Для справжнього бойовика сюжет, скажімо відверто, дрібнуватий. Але як для нашого життя — то дуже насторожливий. Якщо так легко можна забрати дитину в обмін на мобілку, то що можна зробити, коли сварка серйозніша, а пропаша значно вагоміша?

На щастя, все в цій історії для дитини закінчилось добре. Бо її мама, дізнавшись про все, що сталося, одразу звернулася по допомогу в райвідділ міліції. Люди у формі швидко повернули дівчинку у родину.

А справою горе-викрадачки тепер займається прокуратура. Відповідно до закону, їй може загрозувати покарання до трьох років позбавлення волі. Ось такий собі нехитрий сюжет із життя нашого села, котрий може закінчитися не просто зниклим мобільним телефоном, а зламаною долею.

Ірина КОЗАК.
Хмельницький.
Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.



Пиво п'ють як ліки

Ваше здоров'я

Тут дорослі напують дітей пивом. І ті із задоволенням його п'ють. Як ліки. Маленьким пацієнтам Центру дитячої онкогематології і трансплантації кісткового мозку Охматдиту лікарі тепер призначають пивну терапію. Тут живуть і лікуються діти з діагнозом «лейкемія». Вони проходять інтенсивну хіміотерапію. Хвороба висмоктує з таких дітей усі соки...

В Україні в середньому за рік лейкозії і злоякісні лімфоми діагностуються у 500—600 чоловік. Центр дитячої онкогематології приймає протягом року близько тисячі дітей. Але шанс вилікуватися є, на жаль, тільки приблизно у 70% хворих. Відсоток цей не залежить від кваліфікації медиків. Підхід до лікування в усіх світі однаковий: променева і хіміотерапія, пересаджування кісткового мозку. Після таких процедур організм дуже ослаблюється. І пиво, за словами директора Центру дитячої онкогематології лікарні Охматдиту Ольги Стецюк, як калорійна високоякісна харчова добавка, застосовується, коли хворі малюки нездатні повноцінно харчуватися і можуть тільки пити.

У західних країнах лікарі в реабілітаційних відділеннях використовують безалкогольне пиво вже давно, а в Києві — тільки з осені минулого року. Ольга Стецюк відзначає, що пиво — не ліки, а натуральна харчова добавка, одним з головних достоїнств якої лікарі називають відсут-



ність будь-яких побічних реакцій. Та й звикання воно в хворих не викликає. Курс реабілітації зазвичай триває від 5 до 20 днів, але за необхідності — й 1,5—2 місяці. Безалкогольне пиво в центр постачає компанія

«САН Інтербрю» безкоштовно.

— Таке пиво можна також використовувати при будь-яких хворобах, пов'язаних з недостатнім травленням, оскільки це чистий продукт, — відзначає Ольга Михайлівна. — Він не містить небажаних добавок, здатен поліпшити обмінний процес і забезпечити організм необхідними для фізичного відновлення калоріями. Найчастіше пастеризоване безалкогольне пиво застосовується після хіміотерапії, що супроводжується грибковим ураженням травної системи. Середня доза — 250—300 мілілітрів на добу для дітей від 3 до 18 років.

За словами Ольги Стецюк, існують три цільові програми, які фінансує держава. Але реальні потреби вони усі вкупі перебивають наполовину. Адже лікування захворювань крові потребує великих витрат не тільки під час безпосереднього, а й під час супровідного лікування. Так, лікування десятирічної дитини вагою 30 кілограмів при гострій мієлоїдній лейкозії коштує в середньому 80 тисяч гривень.

Ольга ВІТЕР.

На знімку: пацієнти Центру дитячої онкогематології проводять у стаціонарі не один місяць.

Фото Олександра КЛИМЕНКА.

Чи дивитись у вікна подарованому будинку?

Ще 13 років тому ми з дружиною уклали договір дарування: подарували наш будинок дочці, котра разом із зятем мешкає в районному центрі. Три роки тому я овдовів. А кілька місяців тому познайомився з самотньою жінкою з будинку для людей похилого віку. Привів її додому, ми планували одружитися. Але дочка виступила проти нашого шлюбу, забрала мій паспорт, а нам сказала: «Живіть разом, коли хочете, але прописувати цю жінку я не буду, оскільки будинок належить мені». А на таке вже моя наречена не погодилася... Тоді я придбав стареньку хатинку за тисячу гривень (самі стіни, жодних меблів чи посуду) і звернувся до дочки з проханням: дозволити забрати в нову оселю хоча б кілька стільців і столів, ліжко, якусь постіль та посуд. У відповідь почув: «Нічого я вам не дам! Купуйте самі».

Скажіть мені, чи маю я право на хоча б частину майна, придбаного колись мною і першою дружиною? І, якщо дочка й надалі не віддаватиме мої речі, чи варто мені подавати на неї позов до суду? А також чи можу я через суд повернути подарований колись будинок собі?

Іван ЯКИМЕНКО.

Верхньодніпровський район
Дніпропетровської області.



Домашній адвокат

Після смерті дружини, за відсутності заповіту, її частина майна мала ділитися порівну між вами, дочкою (дітьми — якщо їх кілька) та батьками дружини. Таким чином, якщо право на спадщину отримали ви з дочкою, то з усього спільно нажитого вами з дружиною майна вам належить 3/4 (ваша частина та половина частки дружини).

Згідно зі статтею 387 Цивільного кодексу, власник має право витребувати своє майно від особи, яка заволоділа ним без відповідної правової підстави. Таким чином, ви маєте право вимагати від дочки повернення вашого майна, а якщо вона відмовиться, звернутися до суду з позовом про його витребування.

Що ж стосується повернення вам будинку і розірвання договору дарування, то для цього навряд чи є достатні підстави. Так, згідно зі статтею 727 Цивільного кодексу, дарувальник має право вимагати розірвання договору дарування нерухомих речей лише в таких випадках: якщо обдаровуваний умисно вчинив злочин проти життя, здоров'я, власності дарувальника, його батьків, дружини (чоловіка) або дітей, якщо обдаровуваний створює загрозу безповоротної втрати дарунка, що має для дарувальника велику немайнову цінність, а також якщо внаслідок недбалого ставлення обдаровуваного до речі, що становить історичну, наукову, культурну цінність, ця річ може бути знищена або істотно пошкоджена. Без наявності цих підстав ви не можете вимагати розірвання договору дарування.



Рубрику веде
юристоконсульт
Наталія
ВІЛАМОВА.

Щоб тісто вдалося

— Після підходу тіста, перед тим як пекти, у нього добре додати для смаку трошки вершкового масла (20—25 г на 3 склянки борошна).

— Дріжджі для млинців повинні бути обов'язково свіжими. Важливо, щоб їх було стільки, скільки треба, але без надлишку.

— Млинцеве тісто на всіх стадіях необхідно ретельно вимішувати: грудочки в ньому неприпустимі.

— Сковороду, на якій печуться млинці, найкраще змазувати олією так: настромити на виделку половинку цибулини, картоплі чи шматочок сала. Умочайте його в олію і змашуйте сковороду.

— Борошно перед тим, як замісити тісто, обов'язково просійте. Так воно очищається і збагачується киснем, необхідним для бродіння.

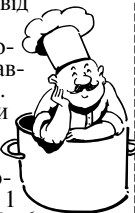
— Не переборщіть із сіллю і цукром: кладіть точно за рецептом. Пересолоне тісто погано бродить, і млинець виходить блідим. А від надлишку цукру тісто стає твердим.

— Якщо в середині млинця утворюються лузірі, тісто не добродило: поставте його в теплу воду ще на якийсь час.

— Якщо млинець рветься, коли ви його перевертаєте — додайте борошно і яйце.

— Дріжджі можна приготувати і вдома. І склянку борошна розведіть 1 склянкою теплої води. Залиште на 5—6 годин. Потім влийте склянку пива чи мінеральної води і поставте на якийсь час у тепле місце. Дріжджі готові, їх можна додавати в тісто, воно вище надзвичайно пишним.

Наталія БОРИСПІЛЬСЬКА.



Примхи долі

І називають її мамою

Світланині батьки (мешкає родина у мальовничому селі Халеп'я, що на Київщині,) поборалися надто молодими: мама навіть школи закінчити не встигла — шалене кохання стало на заваді. Їхнє почуття і справді виявилось глибоким: уже понад 30 років не згасє. Невдовзі після народження донечки батьки заходилися будувати сучасну простору хату. А тут і меншенький синочок не забарився народитися. Тож клопоту додалося. І Світланка, яка змалечку зростала самостійною і дуже працелюбного дівчинкою, із задоволенням доглядала і бавила молодшого братика.

Непомітно сплинув час. Ось уже Світлана приміряє випускню сукню і мріє вступити до столичного вузу. Спроба була невдалою, і дівчина йде навчатися до кулінарного училища в містечку Ржищів. Отримавши фах кухаря-кондитера, юна приваблива провінціалка приїздить до Києва, де влаштовується кухарем в їдальню великого заводу. Відповідальна й комунікабельна, вона одразу завоювала авторитет у колективі, невдовзі отримала службове підвищення.

У пошуках справжнього

Але не про ці перемоги мріялося дівчині. Подруги одна за одною запрошували її на весілля дружки, а в Світлани — безліч поверхневих знайомств, проте справжніх, глибоких стосунків немає. Саме в той час із щирим бажанням ошасливити свою племінницю нагодилася тітонька. Вона стверджувала, що познайомить Світлану з дуже порядним чоловіком. Біографію Андрія представила племінниці у найвигоднішому світлі, а «темні плями» (особливо ті, що стосувались судимості обранця) старанно приховала.

Симпатичний киянин швидко завоював серце дівчини. Не довго думаючи, Світлана залишає свій гуртожиток і перебирається до чоловіка. На початку сімейне життя було безхмарним. Андрій любив і умів робити подарунки, був уважним і турботливим. Проте згодом з'ясувалося, що поруч живуть два вулкани: жоден не хотів поступатися іншому, і сварки спалахували одна за одною. До того ж Світлани ніяк не вдавалося завагітніти, а материнства молода жінка прагнула понад усе... Проте вирішальним у їхньому розриві стали безпросвітні лінощі Андрія та його пристрасть до чарки.

Другий обранець був цілковитою протилежністю першому. Стриманий і врівноважений Вадим навіть розмовляв напівпошепки, що трохи дратувало оточуючих. Але не Світлану, яка втомилася від спалахів емоцій і прагнула спокою. Все мало бути добре. Проте згодом вона стала помічати, що чоловік схильний до «стрибків у гречку»...

«Все буде добре?»

А її саму не полишала стара проблема, від чого жінка мало не впадала в депресію. Адже вона так любила дітей! Своім хрещеникам віддавала всю душу і вільний час. От і нещодавно найближча подруга запросила хрестити сина, акому на той час виповнилося вісім місяців. Дмитрик був другою дитиною в Людмили й Валерія. Старший Олечка вже виповнилося сім років. Світлана була частим гостем у їхній однокімнатній квартирі на 13-му поверсі. Між подругами не було жодних таємниць: ділилися радішами, втішали одна одну, давали поради.

От і в черговий раз Світлана прийшла до подруги. На кухні за чашкою кави говорили про все й дуже довго. «У тебе обов'язково будуть діти, і взагалі, все у тебе буде добре!» — втішала Людмила подругу. Тоді ніхто з них і гадки не мав, що зустріч ця виявиться останньою.

...Був вівторок. З самого ранку на роботі Валерія нав'язливо переслідували неприємні відчуття. І ось дзвінок, який блискавично розірвав життя на дві частини: до і після... Мама повідомила, що їй зателефонувала онука Олечка й уривчастими фразами розповіла, що мама Люда десь зникла. А де ж вона могла зникнути, коли не виходила з квартири? Страшна здогадка вдарила в мозок...

— Люда загинула... Мила вікно на балконі й не втрималась... — почувла Світлана у слухавці наступного дня.

Її потрібна

Після похорону хрещена мама запропонувала взяти маленького Дмитрика на деякий час до себе: поки Валерій оговтається від пережитого. Оформивши на роботі відпустку, поїхала з хлопчиком до своїх батьків. Олю забрала до себе бабуся.

Минали дні. Валерій провідував дітей і дуже важко переживав вимушену розлуку з ними. А Світлана тим часом дедалі більше звикала до нової для себе ролі мами і виконувала її, без перебільшення, просто блискуче.

Якось, в одні з відвідин, Валерій довго спостерігав за сином, а потім звернувся до Світлани: «Я не можу більше розриватися між дітьми. Я хочу, щоб вони були разом, і розумію, що їм обом потрібна мама. Чи погодитися ти на це?»

Світлана роздумувала над його словами недовго. Адже вона дуже співчувала двом осиротілим внаслідок жакливої трагедії малюкам. А ще вона давно відчувала жагучу потребу в материнстві й уже не уявляла свого життя без маленького Дмитрика.

...Нещодавно хлопчику виповнилося три роки, Оля ходить до четвертого класу. Обое звуть Світлану мамою. А вона щоденно підтверджує цей високий статус безмежною турботою і теплом.

Людмила ГОЛОВАТА.

Київ.

Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

Як повідомили у «Службі розшуку дітей», до родин вдалося повернути ще трьох підлітків — Віктора Циганова з Житомирщини, Романа Кавчака з Полтавщини та Ростислава Тріодяла з Київщини. Від імені всіх батьків телекомпанія «Магнолія-ТБ» щиро подякувала колективу та читачам редакції газети «Голос України» за допомогу в розшуку дітей.

Служба розшуку

Олена Свистюк

Олену розшукують у столиці. На вигляд дівчини 16—17 років, 155—160 см на зріст, середньої статури. В Олені пряме каштанове волосся до плечей, овальне обличчя, дугоподібні брови, прямий ніс, великі зелені очі. На момент зникнення була одягнена в кофту, коротку спідницю і туфлі (все чорного кольору).

Телефонуйте: 8(044) 405-12-77.

Микола Химченко

Миколу розшукують у Запорізькій області. На вигляд хлопцеві 16—17 років, приблизно 175 см на зріст, худорлявий. У нього відсутні волосся та брови, видовжене обличчя, відстовбурчені вуха, прямий загострений ніс, повні губи, великі зелено-блакитні очі. Був одягнений у чорну в'язану кофту на блискавці, різнокольорову сорочку та сірі джинси.

Телефонуйте 8(06139) 3-27-43.



Телефон диспетчерської служби
«Магнолія-ТБ» (044) 251-48-51.
Кримінальна міліція у справах неповнолітніх (044) 254-73-85.
E-mail: tsr@magnolia-tv.com.
Сторінка в Інтернеті: www.detipoisk.com.

ПОНЕДІЛОК,
30 ЖОВТНЯ

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.05 , 06.30, 07.00, 08.00 Новини
06.35, 07.15, 08.10 Спорт
06.40, 07.20, 08.15 Погода
06.55 Глобус України
07.55 Православний календар
07.10 Ера бізнесу
08.30 Фондова панорама
08.45 Ранкові поради
Перший Національний
09.00 Діловий світ
09.10 Погода
09.15 Т/с «Захисники диких тварин» 23 с.
09.45 Х/ф «Офіцери»
11.20 Життя триває
12.20 Економічний журнал «Перехрестя»
12.50 Служба розшуку дітей
13.00 Новини
13.10 Погода
13.15 Наша пісня
14.30 Т/с «Захисники диких тварин» 24 с.
15.00 Новини
15.10 Погода
15.15 М/с «Великі дитячі історії» 4 с.
15.50 Індіго
16.15 Д/с «Дикі враження» 1 с.
16.55 Т/с «Великий перелом» 2 с.
18.00 Український вимір
18.30 Новини
18.45 Діловий світ
18.55 Погода
19.00 Перший відкритий чемпіонат Європи з кіюкушин-кан карате
19.15 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. Відкриття фестивалю
20.35 Вечірня казка
21.00 Новини
21.25 Точка зору
21.40 Діловий світ
21.50 Спорт
22.00 Погода
22.05 Наш футбол
22.50 Трійка, Кено
ТРК «Ера»
23.00 Підсумки
23.35 Спорт
23.45 Погляд
00.10 Погода
00.15 Документальний серіал «Дзеркало історії»
00.45 DW. Новини Європи
Перший Національний. Нічний канал
01.20 Погода
01.25 Телесеріал «Спецпідрозділ» 1 с.
02.20 Життя триває
03.00 Худ. телефільм «Ретро»
04.30 Служба розшуку дітей
04.35 Т/с «Захисники диких тварин» 1 с.
05.05 Т/с «Великий перелом» 2 с.
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.30, 07.45, 08.30 «Сніданок з 1+1»
07.00 Дісней. «Чорний плащ», 2 с.
08.00 Т/с «Давай одружимось», 11 с.
09.00 Т/с «Всі жінки — відьми», 128 с.
10.00, 13.00, 19.30, 23.30, 03.00 «ТСН: Телевізійна служба новин»
10.15 Т/с «Петя блискучий», 31 с.
11.00 Т/с «5 хвилин до метро», 69 с.
12.00 Т/с «Сестри по крові», 40 с.
13.15 Т/с «Повернення Мухтара-2», 80 с.
14.15 Т/с «Друзі», 169 с.
14.45 Т/с «Всі жінки — відьми», 129 с.
15.45, 03.30 «Судові справи з Ігорем Годецьким», 228 с.
16.45, 01.15 Т/с «Миський романс», 11 с.
17.45 Т/с «Хто в домі господар?», 11 с.
18.20 Т/с «Повернення Мухтара-2», 81 с.
20.05, 00.00 «ТСН. Проспорт»
20.10 Т/с «5 хвилин до метро», 70 с.
21.15 Т/с «Сестри по крові», 41 с.
22.25 Програма В. Піховшека «Епіцентр»
00.15, 04.50 Т/с «Мертва справа», 13 с.
02.05 Програма В. Піховшека «Епіцентр», 5 с.
04.15 «Документ +», 21 с.

05.35 Т/с «Кохання як двобій», 48 с.
ІНТЕР
06.00 «Ранок з Інтером».
09.30 «Спорт-тайм».
10.15, 19.00 Т/с «Вовчиця».
11.15 «Ключовий момент».
12.00 Новини, Інтерспорт
12.15 Комфорт-шоу «Квадратний метр».
13.30 КВК-2006. Відкрита українська ліга.
16.00 «Зоряний дуєт».
17.15 «Чекай мене».
18.50 Новини
20.00 Т/с «Дві долі-2».
21.00 «Подробиці», Інтерспорт, Погода
21.30 Т/с «Секретні доручення»
22.45 Програма К. Стогнія «Чергова камера».
23.30 Д/ф «Пішов з дому і не повернувся». 1 ч.
00.00 Подробиці. Підсумки дня, Погода
00.30 «Перша експедиція».
05.00 Мультфільм
05.30 «Чергова камера».
ICTV
05.55 Служба розшуку дітей
06.00 Факти тижня з О.Соколовою
06.30, 07.50 Ділові факти
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 03.05, 04.15 Погода
06.40, 08.35 300 сек/год
06.45 «Лікар Пес». М/с
07.10 «Фліппер і Лопака». М/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 19.10, 02.55 Спорт
08.10, 12.10, 13.05 Каламбур
09.10 «Аеропорт». Х/ф
12.45 Факти. День
13.35 «Квантовий стрибок». Т/с
14.40 «Помилково звинувачений». Х/ф
16.35, 20.10 «Вулиці розбитих ліхтарів-7». Т/с
17.40 «Каменська». Т/с
18.45 Факти. Вечір
19.25 Програма «Прецедент»
21.15 «Виола Тараканова». Т/с
22.05 «Загублені». Т/с
23.10, 05.25 Акули бізнесу
00.15 «Продіджи». Х/ф
02.40 Факти. Підсумок дня
03.15 Лінія конфлікту
04.00 Факти
04.20 «Сімнадцять миттєвостей весни». 6 с. Х/ф
СТБ
05.27 «Ранковий виграш»
06.57 «Розіграш призів від торговельної марки «Садочок»
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
07.15 Т/с «Агентство»
08.15 «Шукачі. Орден російських лицарів»
09.15 «Заборонена зона»
10.15 «Документальний детектив. Справа на мільйон доларів»
11.00 Х/ф «Троє у човні, не рахуючи собаки»
14.00 Т/с «Вона написала убивство»
15.00 Д/ф «Найбільші секрети «Бітлз»
17.00 «У пошуках пригод»
18.15 Т/с «Кулагін і партнери»
19.00 Х/ф «Приборкувачка тигрів»
21.00 «Маргарита Назарова. Королева тигрів»
22.25 Т/с «Секретні матеріали»
23.25 «Цілком таємно. Таємниці шоу-бізнесу»
00.35 «Вікна-Спорт»
00.45 «Велика п'ятірка»
НОВИЙ КАНАЛ
06.10 Т/с «Мoje друге я»
06.55, 07.10, 07.40, 08.20 «Підйом»
07.00, 14.20 М/с «Пригоди Вуді і його друзів»
07.25, 08.10, 19.20, 00.40 Погода
07.50 Побачення з мамою
08.30, 14.55 Т/с «Сабрина — юна відьма»
09.00 «Підйом».
09.05 Сто кращих. Дивні перетворення голівудських зірок
10.45 Х/ф «Мумія-2»
13.30, 19.00, 00.20 Репортер
13.55 М/с «Людина-павук»
15.20 Обшук і побачення
15.55, 16.25 Т/с «Моя американська нянька-3»
17.00 Т/с «Вероніка Марс»
17.55 Неймовірні пригоди Віркі Сердючки в Італії
19.15, 00.35 Спортрепортер
19.25 Т/с «Студенти-2»
20.25 Побачити все!
21.10 Т/с «Солдати-9»

22.10 Х/ф «Поквитатися з батьком»
00.45 Комеді-клуб
01.45 Служба розшуку дітей
01.50 Х/ф «Аферисти»
03.20, 03.55 Зона ночі. Культура
03.25, 04.00 Невідома Україна
04.20 Зона ночі.
04.25 Х/ф «Легенда про червоного дракона»
УКРАЇНА
06.00 Х/ф «Дежа-в'ю»
07.20 «Autonews»
07.50, 05.00 Т/с «Жінка в дзеркалі»
09.00 «Футбольний уїкенд»
10.00, 18.00 Т/с «Таксистка-2»
11.00, 13.00, 15.30, 17.00, 20.00, 02.30, 04.30 Події
11.15, 13.15, 17.20, 20.35, 02.50, 04.50 Події-спорт
11.25, 13.25, 17.25, 20.45, 00.10, 02.55, 04.55 Погода
11.30, 17.30 «Фабрика гумору»
12.20, 19.00, 05.45 «Програма максимум»
13.30 Х/ф «Скарб»
16.00 ДСТ «Срібний апельсин»
20.50 Т/с «Герой нашого часу»
21.50 Х/ф «Заручник»
00.00 Події в світі
00.25 Х/ф «Казино»
03.00 Х/ф «Казино» (2 серія)
5 КАНАЛ
06.00 Програма передач
06.10, 16.35 Програма «Велика політика»
06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.15 «Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 20.45, 23.45, 00.25, 01.45, 03.50 «Час спорту»
06.50, 08.20, 09.20, 13.45, 16.45, 22.50, 05.50 «Погода в Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 23.00, 00.00, 02.00 «Час новин»
07.20, 08.50, 12.45, 14.45, 17.45, 23.40, 01.35, 05.20 «Погода у світі»
07.50, 01.20 «Автопілот-новини»
09.30, 23.25, 05.35 «Час-Тайм»
09.55, 12.35, 13.55, 23.55, 00.35 Огляд преси
10.10 «Час» (VIP-гість)
10.30, 11.10 Ток-шоу «Майдан» з Данилом Яневським
12.55, 13.50, 14.55, 15.55, 16.55, 17.50, 18.55 «Інфовікно»
13.15 Програма «Дорогами українців»
14.15 Програма «Не перший погляд»
15.20 «5 елемент»
15.50 «Це — Україна!»
16.15 Програма «Драйв»
17.15 Програма «Закрита зона»
18.15 Програма «Особливо небезпечно»
18.40 «Київський час»
19.00 «Інфовечір»
19.25, 02.20 «Час економіки»
19.35, 20.10, 02.30, 03.10 «Новий час»
20.00, 22.30, 03.00 «Час новин» (російською)
21.00, 04.00 «Час»
22.00, 04.50 Програма журналістських розслідувань «Відкрита зона»
00.40, 01.25, 05.25 «Час новин» (англійською мовою)
00.50 «Ресторанні новини»
ТОНІС
06.00 Клуб 700
06.30 Архітектори мостів
07.05 Спецпроект
07.40 Інформаційна програма «24 години»
07.50, 08.50, 19.00, 00.00, 03.15 «24 години. Спорт»
07.55 «Банкнота»
08.05 «Нерухомість»
08.15 Шокуючий світ
08.40, 18.40, 20.40, 23.40, 02.55 Інформаційна «24 години»
09.00 Пункт призначення — світ
10.00, 19.05, 22.35, 02.50 «Модна погода»
10.10 Розваги багатіїв
11.25 Х/ф «Ніс королеви»
13.40, 05.30 Найкрасивіші будинки світу
14.15 Світ природи BBC
15.15 Х/ф «Гуд бай, Ленін!»
17.30 Космічна ера
19.15 Невідома планета
20.00 Генії від природи
21.20 Шоу Опри Уінфрі
22.15, 02.35 «Світські хроніки»
22.45 Т/с «Чингісхан»
00.05, 04.05 Т/с «Суто англійські убивства»

01.00 Вікторина для кмітливих
03.20 М/с «Рубаки»
05.05 Секрети археології
ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
06.00, 08.10 Телеканал «Добрий ранок»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини
10.10 «Малахов+»
11.15, 04.30 «Лоліта. Без комплексів»
12.10, 00.30 «Детективи»
13.00 Інші новини
13.25, 02.15 «Контрольна закупка»
14.15 «Федеральний суддя»
15.10 «КВК-2006»
17.25, 04.05 «Зрозуміти. Вибачити»
17.55, 01.30 «П'ять хвилин до метро». Т/с
18.55, 03.10 «Любов як любов». Т/с
20.00, 01.00 Час
20.30 Т/с «Велика прогулянка»
21.25, 05.15 «Чекай мене»
22.20 «Російські мільйонери. Розплата за успіх»
23.30 Нічні новини
23.45 Теорія неймовірності. «Влада юрби»
РТР-Планета
07.00 «Вісті».
10.00, 18.15, 01.30 «Приречена стати зіркою». Т/с
10.45, 20.00, 02.15 «Вовчиця». Т/с
11.30 «Реальна фантастика».
11.45 «Божа тварина». Х/ф
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.
13.20, 16.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.
13.35 «Рання іржа» Х/ф
15.10, 23.40, 04.55 Новини культури.
15.30, 06.00 «П'ятий вимір». Авторська програма І.Антонової.
16.35 «Іван Сусанін».
17.25, 00.40 «Приватне життя». Шоу з В.Молчановим і Л.Кремер.
20.45, 03.55 Т/с «Неотложка-2».
21.30 Вісті-Санкт-Петербург.
21.50, 05.15 «Городок».
22.40 «Острови». Євген Леонов.
23.20, 04.40 «Вісті +».
00.00, 06.25 «Нічний політ». Ведучий А. Максимов.
00.30 Вісті-Спорт.
НТН
07.00 «Ранкова інформаційна програма»
09.30 «Золотий гусак»
10.30 «Мандрівки натураліста»
11.00, 14.00, 17.00, 19.00 «Вчасно»
11.20, 22.40 «Спорт»
11.30, 05.00 Х/ф «Казка про царя Салтана»
13.00, 03.45 «Принцип доміно»
14.20, 18.30, 00.45 «Свідок»
14.30 М/с «Старий Том», 37 с.
15.00, 02.15 «Час суду»
16.00 Т/с «Земля любові, земля надії», 81 с.
17.30, 23.45 Ток-шоу «Наші»
19.30 «Вчасно про головне»
19.55 «Погода»
20.00, 01.15 Т/с «Шахіст», 1 с.
21.00 Т/с «Золоте теля», 1 с.
22.00 «Вчасно підсумки»
22.45, 03.00 Т/с «CSI: Місце злочину», 7 с.
04.30 Т/с «Готель Цезар», 1437 с.
06.30 «Переможний голос віруючого»
МЕГАСПОРТ
08.00, 18.10 Спортфайли
08.40 Футбол. Прем'єр-ліга. Вест Гем — Блекберн.
10.40, 17.50, 18.45, 21.40, 00.00 Мегафон. Спортивні новини
11.00 TransWorldSport (огляд світових спортивних подій)
12.00 Теніс. Masters Series. Париж. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
15.15 Футбол. Прем'єр-ліга. Болтон — МЮ. В перерві: Мегафон.Футбольні новини
17.20 Д/ф «Історія Феррарі». 21 серія
19.00 Теніс. Masters Series. Париж.
20.35, 00.15 Футбол. Огляд 10-го туру Прем'єр-ліги
21.55 Футбол. Прем'єр-ліга. МС — Міддлсбро. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
01.20 Мегафон. Нон — стоп
КДРТРК
07.00, 08.45, 09.40, 11.45,

15.10, 16.30, 18.45, 20.00 Мультфільми
07.20 Одвічні істини
07.25 Україна. День за днем
07.45 Економічний вісник
08.15 Місце зустрічі — Хрещатик, 26
09.00 "Крихітка"
09.20 Вищий пілотаж
10.00 Д/ф "Лава Ремзгіта"
10.10 Т/с "Батько мимоволі"
10.40 Концерт А. Демчука "Посмішка"
12.10, 14.00, 19.00, 23.40 "За київським часом"
12.20 Родом із України
13.00 Подорожі планетою Земля
13.30 Хіт-базар
14.10 Оплески, оплески...
14.40 Д/ф "Андрій Меленський"
16.00 Д/ф "Одержимі"
16.50 Історія однієї картини "Глас"
17.40 "Іжачок"
18.00 Україна. День за днем
18.20 "Крихітка"
19.20 Корисна розмова
19.30 Д/с "Велика подорож"
20.30 Вищий пілотаж
21.00 Т/с "Батько мимоволі"
21.55 Д/ф "Справа честі"
22.15 "Глас"
22.50 "Володимирська, 15"
23.10 Хіт-базар
ВІВТОРОК, 31 ЖОВТНЯ
ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ
ТРК «Ера»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини
06.35, 07.15, 08.10 Спорт
06.40, 07.20, 08.15 Погода
06.50 Ера ландшафту
06.55 Глобус України
07.55, 08.20 Православний календар
07.10 Ера бізнесу
07.35 Будівельний майданчик
07.45 Дай лапу!
08.45 Ранкові поради
Перший Національний
09.00 Діловий світ
09.10 Погода
09.15 Т/с «Захисники диких тварин» 24 с.
09.45 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. Відкриття фестивалю
11.05 Життя триває
11.45 Служба розшуку дітей
12.10 Народна служба порятунку-01
12.35 Здорово
13.00 Новини
13.10 Погода
13.15 Далі буде...
14.30 Т/с «Захисники диких тварин-2» 1 с.
15.00 Новини
15.10 Погода
15.15 М/с «Великі дитячі історії» 5 с.
15.50 Індіго
16.15 Д/с «Дикі враження» 2 с.
16.55 Т/с «Великий перелом» 3 с.
18.00 Український вимір
18.30 Новини
18.45 Діловий світ
18.55 Погода
19.00 Перший відкритий чемпіонат Європи з кіюкушин-кан карате
19.15 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. Конкурс молодих виконавців
20.30 Вечірня казка
20.50 Трійка, Кено
21.00 Новини
21.30 Футбол. Ліга чемпіонів «Шахтар» (Донецьк) — «Валенсія» (Іспанія)
ТРК «Ера»
23.45 Підсумки
00.15 Спорт
00.25 Погода
00.30 Огляд матчів Ліги чемпіонів УЄФА
Перший Національний. Нічний канал
01.20 Погода
01.25 Парламентський день
01.40 Телесеріал «Спецпідрозділ» 2 с.
02.35 Життя триває
03.10 Телефільм-вистава «Фараони»
04.30 Служба розшуку дітей
04.35 Т/с «Захисники диких тварин» 2 с.
05.05 Т/с «Великий перелом» 3 с.
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.30, 07.45, 08.30 «Сніданок з 1+1»

07.00 Дісней! «Чорний плащ», 3 с.
08.00 Т/с «Давай одружимось», 12 с.
09.00 Т/с «Всі жінки — відьми», 129 с.
10.00, 13.00, 19.30, 23.30, 02.50 ТСН: Телевізійна служба новин»
10.15 Т/с «Петя блискучий», 32 с.
11.00 Т/с «5 хвилин до метро», 70 с.
12.00 Т/с «Сестри по крові», 41 с.
13.15 Т/с «Повернення Мухтара — 3», 81 с.
14.15 Т/с «Друзі», 170 с.
14.45 Т/с «Всі жінки — відьми», 130 с.
15.45, 03.20 «Судові справи з Ігорем Годецьким», 229 с.
16.45, 01.20 Т/с «Миський романс», 12 с.
17.45 Т/с «Хто в домі господар?», 12 с.
18.20 Т/с «Повернення Мухтара — 3», 82 с.
20.05, 00.00 «ТСН. Преспорт»
20.10 Т/с «5 хвилин до метро», 71 с.
21.15 Т/с «Сестри по крові», 42 с.
22.25, 02.05 Програма «Чорним по білому»
00.15, 06.20 «Служба розшуку дітей»
00.20, 04.35 Т/с «Мертва справа», 14 с.
04.05 «Документ +», 22 с.
05.20 Т/с «Кохання як двобій», 49 с.

ІНТЕР

06.00 «Ранок з Інтером».
09.30 «Мелорама».
10.15, 19.00 Т/с «Вовчиця».
11.15 «Ключовий момент».
12.00 Новини, Інтерспорт
12.15, 17.45 Т/с «Приречена стати зіркою».
13.15 Т/с «Янгол з Орлі».
14.15 Дискавері.
15.15 М/с «Трансформери».
15.45 Т/с «Дякую тобі за все».
17.00 Ток-шоу «Один у полі».
18.50 Новини
20.00 Т/с «Дві долі-2».
21.00 «Подорож», Інтерспорт, Погода
21.30 Т/с «Секретні доручення».
22.45 «Подорож з перших вуст».
23.30 Д/ф «Пішов з дому і не повернувся». 2 ч.
00.00 Подорож. Підсумки дня, Погода
00.30 «Перша експедиція».
05.15 «Все для тебе».

ІСТV

06.10, 03.15 Факти
06.30, 07.50 Ділові факти
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 23.30, 03.30 Погода
06.40, 08.35 300 сек/год
06.45 «Лікар Пес». М/с
07.10 «Фліппер і Лопака». М/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 19.10, 23.20 Спорт
08.10, 12.30, 13.05, 04.20 Каламбур
09.10, 14.20 «Профайлер». Т/с
10.15, 15.25 «Марш Турецького». Т/с
11.20, 17.40 «Каменська». Т/с
12.45 Факти. День
13.20 «Квантовий стрибок». Т/с
16.35, 20.00 «Вулиці розбитих ліхтарів-7». Т/с
18.45 Факти. Вечір
19.25 «Медики». Т/с
21.10 «Віола Тараканова». Т/с
22.05 «Загублені». Т/с
23.00 Факти. Підсумок дня
23.45 «3-й тайм» з Савіком Шустером
01.35 «Здрастуй і прощавай». Х/ф
03.35 Лінія конфлікту
04.55 «Сімнадцять миттєвостей весни». 7 с. Х/ф

СТБ

05.27 «Ранковий виграш»
06.57 «Розиграш призів від Торгівельної марки «Садочок»
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
07.15 Т/с «Агенство»
08.15 «Маргарита Назарова. Королева тигрів»
09.50 «Суботній вечір»
12.00 Х/ф «Не ставте лісовику капкани»
13.50 Т/с «Вона написала убивство»
15.00 «Моя срібна куля. Ігор Костолевський»
16.00, 23.25 «Акули атакують»
17.00 Шукачі
18.15 Т/с «Кулагін і партнери»
18.50 Х/ф «Усе, про що ми так довго мріяли»

20.55 «Правила життя. Бій за красу»
22.25 Т/с «Секретні матеріали»
00.40 «Вікна-Спорт»
01.00 «Велика п'ятірка»
НОВИЙ КАНАЛ
06.10 Т/с «Мое друге я»
06.55, 07.10, 07.40, 08.20, 09.00 «Підйом»
07.00, 14.20 М/с «Пригоди Вуді і його друзів»
07.25, 08.10, 19.20, 00.30 Погода
07.50, 15.20 Обшук і побачення
08.30, 14.55 Т/с «Сабрина — юна відьма»
09.05, 19.25 Т/с «Студенти-2»
10.15 Т/с «Кобра-11»
11.20 Х/ф «Поквитатися з батьком»
13.30, 19.00, 00.10, 04.30 Репортер
13.55 М/с «Людина-павук»
15.55, 16.25 Т/с «Моя американська нянька-3»
17.00 Т/с «Вероніка Марс»
18.00 Т/с «Фірмова історія»
19.15, 00.25 Спортрепортер
20.25 Побачити все!
21.10 Т/с «Солдати-9»
22.10 Х/ф «Дев'ять місяців і ніякого сексу»
00.40 Банзай ТВ № 8
01.10 Х/ф «Хеллоуін: повернення»
02.50, 03.20, 03.50 Зона ночі. Культура
02.50, 03.25, 03.55 Невідома Україна
04.25 Зона ночі.
04.40 Х/ф «Недоумок»

УКРАЇНА

06.30, 09.00, 11.00, 13.00, 15.45, 17.00, 20.00, 02.30, 04.30 Події
07.00, 09.10, 11.15, 13.15, 17.20, 20.35, 02.50, 04.50 Події-спорт
07.10, 09.15, 11.25, 13.25, 17.25, 20.45, 00.10, 02.55, 04.55 Погода
07.20, 16.00 ДСТ «Срібний апельсин»
07.50, 05.00 Т/с «Жінка в дзеркалі»
09.20 «Футбол в особах»
10.00, 18.00 Т/с «Таксистка — 2»
11.30, 17.30 «Фабрика гумору»
12.20 «Програма максимум»
13.30 Х/ф «Дежа вю»
19.00, 06.00 «Щиросерде визнання»
20.50 Т/с «Герой нашого часу»
21.50 Х/ф «Улюбленець жінок»
00.00 Події в світі
00.25 Х/ф «Заручник»
03.00 «Телетеатр»

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач
06.10, 18.40 «Київський час»
06.20, 09.55, 23.55, 00.35 Огляд преси
06.25, 07.20, 08.50, 14.45, 17.45, 23.40, 01.35, 05.20 «Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.15 «Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 20.45, 23.45, 00.25, 01.45, 03.50 «Час спорту»
06.50, 08.20, 09.20, 16.45, 22.50, 05.50 «Погода в Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 23.00, 00.00, 02.00 «Час новин»
07.50, 01.20 «Автопілот-новини»
09.30, 23.25, 05.35 «Час-Тайм»
10.15, 11.15, 12.35, 13.15 Друга сесія Верховної Ради України п'ятого скликання
14.15, 15.20 «5 елемент»
14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55 «Інфовікно»
15.50 «Це — Україна!»
16.15 Програма «Українська незалежність»
17.15 Програма «Територія закону»
18.15 Програма «Відкрита зона»
19.00 «Інфовечір»
19.25, 02.20 «Час економіки»
19.35, 20.10, 02.30, 03.10 «Новий час»
20.00 «Час новин» (російською)
21.00, 04.00 «Час»
22.00, 04.50 Програма Єгора Соболева «Чи на п'ять?»
22.30, 03.00 «Час новин» (російською мовою)
00.40, 01.25, 05.25 «Час новин» (англійською мовою)
00.50 «Коктейль»

ТОНІС

06.00 Клуб 700
06.40, 07.40, 08.40, 18.40, 20.40, 23.40, 02.55 Інформаційна програма «24 години»
07.00, 07.50, 08.50, 19.00, 00.00, 03.15 «24 години. Спорт»
07.05, 10.10, 19.05, 22.35, 02.50 «Модна погода»
07.10 Світові одісеї
07.55 «Банкнота»
08.05 «Нерухомість»
08.15 Шокуючий світ
08.55, 21.20 Шоу Опри Уінфрі
09.50, 22.15, 02.35 «Світські хроніки»
10.20 Світ природи BBC
11.20 Розвага багатіїв
12.15, 16.20 Хіт-парад дикої природи
13.15, 05.35 Найкрасивіші будинки світу
13.45 Прогулянки з архітекторами
14.20 Реальні спостереження
14.50 Життя серед дикої природи
15.45, 05.00 Секрети археології
17.15, 19.15 Невідома планета
18.00, 20.00 Генії від природи
22.40 Т/с «Чингіз-хан»
00.05, 04.10 Т/с «Чисто-англійські убивства»
01.00 Вікторина для кмітливих
03.20 М/с «Євангеліон»

ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

06.00, 08.10 Телеканал «Добрий ранок»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини
10.10 «Малахов+»
11.15, 04.30 «Лолита. Без комплексів»
12.10, 00.30 «Детективи»
13.00 Інші новини
13.25, 02.20 «Контрольна закупівля»
14.45 «Зірки на льоді»
17.25, 04.05 «Зрозуміти. Вибачити»
17.55, 01.30 «П'ять хвилин до метро». Т/с
18.55, 03.10 «Любов як любов». Т/с

20.00, 01.00 Час
20.30 Т/с «Велика прогулянка»
21.25, 05.20 «Нехай говорять» з Андрієм Малаховим
22.15 «Хазяїн Кремлівського пляжу»
23.30 Нічні новини
23.45 Ударна сила. «Вікно в космос»

РТР-Планета

07.00 «Вісті».
10.00, 18.15, 01.30 «Приречена стати зіркою». Т/с
10.45, 20.00, 02.15 «Вовчиця». Т/с
11.30 «Острови». Євген Леонов.
12.15, 20.45, 03.55 Т/с «Неотложка — 2».
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.
13.20, 16.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.
13.35 Мелодрама «На березі великої ріки».
14.45 Мультфільм.
15.10, 23.40, 04.55 Новини культури.
15.30, 06.00 «Петербург: час і місце».
16.35 «Краса по-радянськи. Доля манекенниці».
17.25, 00.40 «Приватне життя». Шоу з В. Молчановим і Л. Кремер.
21.30 Вісті-Санкт-Петербург.
21.50, 05.15 «Моя срібна куля. Петро Олейников».
Ведучий — Віталій Вульф.
22.40 «Апокриф».
Шоу В. Єрофєєва.
23.20, 04.40 «Вісті +».
00.00, 06.25 «Нічний політ».
Ведучий А. Максимов.
00.30 Вісті-Спорт.

НТН

07.00 «Ранкова інформаційна програма»
09.30 Т/с «Золоте теля», 1 с.
10.30 «Спікер тижня»
11.00, 14.00, 17.00, 19.00 «Вчасно»
11.20, 22.40 «Спорт»
11.30, 05.00 Х/ф «Ілля Муромець»
13.00, 03.45 «Принцип доміно»
14.20, 18.30, 00.45 «Свідок»
14.30 М/с «Старий Том», 38 с.
15.00, 02.15 «Час суду»
16.00 Т/с «Земля любові, земля надії», 82 с.
17.30, 23.45 Ток-шоу «Красуні»
19.30 «Вчасно про головне»
19.55 «Погода»
20.00, 01.15 Т/с «Шахіст», 2 с.
21.00 Т/с «Золоте теля», 2 с.
22.00 «Вчасно підсумки»
22.45, 03.00 Т/с «CSI: Місце злочину», 8 с.

04.30 Т/с «Готель Цезар», 1438 с.
06.30 «Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ

08.00 Футбол. Огляд 10-го туру прем'єр-ліги
09.05 Футбол. Прем'єр-ліга. МС — Міддлсбро. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
11.15, 15.50, 16.35, 17.50, 18.40, 21.05, 21.55, 22.45, 23.45 Мегафон. Спортивні новини
11.30 Автоспорт. GP Racing On Track. Підсумки сезону
12.00 Теніс. Masters Series. Париж. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
16.05 Д/ф «Історія Феррарі». 21 серія
16.50 Спортивні танці. Ukrainian Open — 2006. Чемпіонат світу IDSA. Стандарт. Дорослі
18.05 Д/ф «Історія Феррарі». 22 серія
18.55 Футбол. Прем'єр-ліга. Шеффілд — Челсі. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
21.20 Гірськолижний спорт. Огляд етапу Кубка світу в Австрії.
22.10 Інверсія. Василь Вірастюк
23.00 Професійний бокс. С. Сільвестр — А. Аскайнен
00.00 Баскетбол. Огляд FIBA
00.30 Мегафон. Нон-стоп.

КДРТРК

07.00, 09.05, 12.10, 14.00, 19.00, 23.40 "За київським часом"
07.20 Одвічні істини
07.25 Україна. День за днем
07.45 Вісник роботодавця
07.55 "Запитай у влади"
08.30, 10.00, 11.55, 15.00, 16.50, 17.30 Мультфільми
09.00, 10.35, 11.15, 13.25, 16.00, 18.25, 20.30 Місце зустрічі — Хрещатик, 26
09.10 Т/с "Батько мимоволі"
10.10 Д/с "Велика подорож"
11.45 Д/ф "Там, на березі Гвінейської затоки"
12.20 Подорожі планетою Земля
12.50 Д/ф "Гілочка з вулиці Бочча"
13.10 "Іжачок"
14.10 Концерт А. Демчука "Посмішка"
15.10 "Шлягер" представляє...
16.30 Духовний купол України
17.00 "Глас"
18.00 Україна. День за днем
19.30 Д/с "Велика подорож"
20.00 "Архімісто"
21.00 Т/с "Батько мимоволі"
21.50 Солотвино. Лікарня на глибині 300 метрів
22.10 Театральний Київ
22.40 "Глас"
23.10 Молодіжна телевізійна служба

СЕРЕДА, 1 ЛИСТОПАДА

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини
06.35, 07.15, 08.10 Спорт
06.40, 07.20, 08.15 Погода
06.55 Глобус України
07.10 Ера бізнесу
07.55, 08.20 Православний календар
08.45 Ранкові поради
Перший Національний
09.00 Діловий світ
09.10 Погода
09.20 Т/с «Захисники диких тварин-2», 1 с.
09.50 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. Конкурс молодих виконавців
11.05 Життя триває
11.45 Служба розшуку дітей
12.10 Територія безпеки
12.40 Кордон. Моя доля
13.00 Новини
13.10 Погода
13.15 В гостях у Дмитра Гордона
14.30 Т/с «Захисники диких тварин-2», 2 с.
15.00 Новини
15.10 Погода
15.15 М/с «Великі дитячі історії», 6 с.

15.45 Індіго
16.05 Футбол. Ліга чемпіонів. Огляд дня
17.00 Т/с «Великий перелом», 4 с.
18.00 Український вимір
18.30 Новини
18.45 Діловий світ
18.55 Погода
19.00 Перший відкритий чемпіонат Європи з кіокушин-кан карате
19.15 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. Вітебськ запалює зірки
20.20 Вечірня казка
20.40 Мегалот
20.50 Суперлото, Трійка, Кено
21.00 Новини
21.30 Футбол. Ліга чемпіонів «Ліон» (Франція) — «Динамо» (Київ)

ТРК «Ера»

23.45 Підсумки
00.15 Спорт
00.25 Погода
00.30 Огляд матчів Ліги чемпіонів УЄФА
Перший Національний. Нічний канал
01.20 Погода
01.25 Парламентський день
01.40 Телесеріал «Спецпідрозділ», 3 с.
02.35 Життя триває
03.10 Телефільм-вистава «Три ідеальні подружжя», 1 ч.
04.00 Здоров'я
04.30 Служба розшуку дітей
04.35 Т/с «Захисники диких тварин», 3 с.
05.05 Т/с «Великий перелом», 4 с.

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.30, 07.45, 08.30 «Сніданок з 1+1»
07.00 Дісней! «Чорний плащ», 4 с.
08.00 Т/с «Давай одружимось», 13 с.
09.00 Т/с «Всі жінки — відьми», 130 с.
10.00, 13.00, 19.30, 23.30, 03.00 ТСН: Телевізійна служба новин»
10.15 Т/с «Петя блискучий», 33 с.
11.00 Т/с «5 хвилин до метро», 71 с.
12.00 Т/с «Сестри по крові», 42 с.
13.15 Т/с «Повернення Мухтара — 3», 82 с.
14.15 Т/с «Люба, діти та завод...», 47 с.
14.45 Т/с «Всі жінки — відьми», 131 с.
15.45, 03.30 «Судові справи з Ігорем Годецьким», 230 с.
16.45, 01.20 Т/с «Миський романс», 13 с.
17.45 Т/с «Хто в домі господар?», 13 с.
18.20 Т/с «Повернення Мухтара — 3», 83 с.
20.05, 00.00 ТСН. Преспорт»
20.10 Т/с «5 хвилин до метро», 72 с.
21.15 Т/с «Сестри по крові», 43 с.
22.25, 02.10 «Без табу з Ольгою Герасим'юк»
00.15, 06.20 «Служба розшуку дітей»
00.20, 04.45 Т/с «Мертва справа», 15 с.
04.15 «Документ +», 23 с.
05.30 Т/с «Кохання як двобій», 50 с.

ІНТЕР

06.00 «Ранок з Інтером».
09.30 «Караоке на майдані».
10.15, 19.00 Т/с «Вовчиця».
11.15 «Ключовий момент».
12.00 Новини, Інтерспорт.
12.15, 17.45 Т/с «Приречена стати зіркою».
13.15 Т/с «Янгол з Орлі».
14.15 Дискавері.
15.15 М/с «Трансформери».
15.45 Т/с «Дякую тобі за все».
17.00 Ток-шоу «Один у полі».
18.50 Новини
20.00 Т/с «Дві долі-2».
21.00 «Подорож», Інтерспорт, погода
21.30 Т/с «Секретні доручення».
22.45 Програма К. Стогнія «Чергова камера».
23.30 Д/ф «Приватний розшук. Викрити зраду». 1 ч.
00.00 Подорож. Підсумки дня, Погода
00.30 «Перша експедиція».
05.15 «Шиканемо!».

ІСТV

06.05 Служба розшуку дітей
06.10, 03.05 Факти
06.30, 07.50 Ділові факти
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 23.30, 03.20 Погода
06.40, 08.35 300 сек/год

06.45 «Лікар Пес». М/с
07.10 «Фліппер і Лопака». М/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 19.10, 23.20 Спорт
08.10, 12.20, 13.05 Каламбур
09.10, 14.20 «Профайлер». Т/с
10.15, 15.25 «Марш Турецького». Т/с
11.20, 17.40 «Каменська». Т/с
12.45 Факти. День
13.20 «Квантовий стрибок». Т/с
16.35, 20.00 «Вулиці розбитих ліхтарів-7». Т/с
18.45 Факти. Вечір
19.25 «Медики». Т/с
21.10 «Віола Тараканова». Т/с
22.05 «Загублені». Т/с
23.00 Факти. Підсумок дня
23.45 «3-й тайм» з Савіком Шустером
01.35 «Соловейко». Х/ф
03.25 Лінія конфлікту
04.10 Прецедент
05.05 «Сімнадцять миттєвостей весни». 8 с. Х/ф

СТБ
05.27 «Ранковий виграш»
06.57 «Розиграш призів від Торгівельної марки «Садочок»
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
07.15 Т/с «Агентство»
08.15 «Правила життя. Бій за красу»
09.55 Х/ф «Прости»
11.55 Х/ф «Нічний екіпаж»
13.50 Т/с «Вона написала убивство»
15.00 «Моя срібна куля. Георгій Юматов»
16.00, 23.25 «Попередження про цунамі»
17.00 «У пошуках пригод»
18.15 Т/с «Кулагін і партнери»
19.00 Х/ф «Приборкання норовливого»
21.00 «Кримінальна зірка»
22.25 Т/с «Секретні матеріали»
00.40 «Вікна-Спорт»
00.50 «Велика п'ятірка»

НОВИЙ КАНАЛ
06.10 Т/с «Моє друге я»
06.55, 07.10, 07.40, 08.15, 09.00 «Підйом»
07.00, 14.20 М/с «Пригоди Вуді і його друзів»
07.25, 08.10, 19.20, 00.30 Погода
07.50, 15.20 Обшук і побачення
08.30, 14.55 Т/с «Сабрина — юна відьма»
09.05, 19.25 Т/с «Студенти-2»
10.15 Т/с «Кобра 11»
11.30 Х/ф «Попелюшка суперзірка»
13.30, 19.00, 00.10, 04.20 Репортер
13.55 М/с «Людина-павук»
15.55, 16.25 Т/с «Моя американська нянька-3»
17.00 Т/с «Вероніка Марс»
18.00 Т/с «Фірмова історія»
19.15, 00.25 Спортрепортер
20.25 Побачити все!
21.10 Т/с «Солдати-9»
22.10 Х/ф «Жорстокі ігри-2»
00.35 Дикі хлопці № 8
01.05 Х/ф «Нестерпне створення»
02.50 Служба розшуку дітей
02.55, 03.30, 04.00 Зона ночі. Культура
03.00, 04.05 Невідома Україна
03.35 Невідома Україна
04.35 Зона ночі.
04.40 Х/ф «О — Отелло»

УКРАЇНА
06.30, 09.00, 11.00, 13.00, 15.30, 17.00, 20.00, 03.00, 04.30 Події
07.00, 09.10, 11.15, 13.15, 17.20, 20.35, 03.20, 04.50 Події-спорт
07.10, 09.15, 11.25, 13.25, 17.25, 20.45, 00.10, 03.25, 04.55 Погода
07.20, 16.00 ДСТ «Срібний апельсин»
07.50, 05.00 Т/с «Жінка в дзеркалі»
09.20 «Смачно з Борисом Бурдою»
10.00, 18.00 Т/с «Таксистка-2»
11.30, 17.30 «Фабрика гумору»
12.20 «Щирсерде визнання»
13.30 Концерт
19.00, 06.00 «Програма максимум»
20.50 Т/с «Герой нашого часу»
21.50 Х/ф «Історія одного викрадення»
00.00 Події в світі
00.20 Х/ф «Маленька Віра»
03.30 «Телетеатр»

5 КАНАЛ
06.00 Програма передач
06.10, 18.40 «Київський час»

06.20, 09.55, 23.55, 00.35 Огляд преси
06.25, 07.20, 08.50, 14.45, 17.45, 23.40, 01.35, 05.20 «Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.15 «Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 20.45, 23.45, 00.25, 01.45, 03.50 «Час спорту»
06.50, 08.20, 09.20, 16.45, 22.50, 05.50 «Погода в Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 23.00, 00.00, 02.00 «Час новин»
07.50, 01.20 «Автопілот-новини»
09.30, 23.25, 05.35 «Час-Тайм»
10.15, 11.15, 12.35, 13.15 Друга сесія Верховної Ради України п'ятого скликання
14.15, 15.20 «5 елемент»
14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55 «Інфовікно»
15.50 «Це — Україна!»
16.15 Програма «Арсенал»
17.15 Програма «Дорогами українців»
18.15 Програма Єгора Соболева «Чи на п'ять?»
19.00 «Інфовечір»
19.25, 02.20 «Час економіки»
19.35, 20.10, 02.30, 03.10 «Новий час»
20.00, 22.30, 03.00 «Час новин» (російською мовою)
21.00, 04.00 «Час»
22.00, 04.50 Програма «Перший відділ»
00.40, 01.25, 05.25 «Час новин» (англійською мовою)
00.50 «Ресторанні новини»

ТОНІС
06.00 Клуб 700
06.40, 07.40, 08.40, 18.40, 20.40, 23.40, 02.55 Інформаційна програма «24 години»
07.00, 07.50, 08.50, 19.00, 00.00, 03.15 «24 години. Спорт»
07.05, 10.15, 19.05, 22.35, 02.50 «Модна погода»
07.10, 13.45 Прогнолянки з архітекторами
07.55 «Банкнота»
08.05 «Нерухомість»
08.15 Шокуючий світ
08.55, 21.20 Шоу Опри Уінфрі
09.50, 22.15, 02.35 «Світські хроніки»
10.25, 14.50 Життя серед дикої природи
11.20 Розвага багатіїв
12.10, 16.25 Хіт-парад дикої природи
13.10, 05.30 Найкрасивіші будинки світу
14.20 Реальні спостереження
15.50, 05.05 Секрети археології
17.20, 19.15 Невідома планета
18.00, 20.00 Генії від природи
22.40 Т/с «Чингіз-хан»
00.10, 04.10 Т/с «Чисто-англійські убивства»
01.00 Вікторина для кмітливих
03.20 М/с «Свангеліон»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
06.00, 08.10 Телеканал «Добрий ранок»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини
10.10 «Малахов+»
11.15, 04.30 «Лоліта. Без комплексів»
12.10, 00.30 «Детективи»
13.00 Інші новини
13.25, 02.20 «Контрольна закупівля»
14.15 «Федеральний суддя»
15.10 «КВВ-2006». Прем'єр-ліга
17.25, 04.05 «Зрозуміти. Вибачити»
17.55, 01.30 «П'ять хвилин до метро». Т/с
18.55, 03.10 «Любов як любов». Т/с
20.00, 01.00 Час
20.30 Т/с «Велика прогулянка»
21.25, 05.20 «Нехай говорять» з Андрієм Малаховим
22.20 «Ігор Тальков. Ніхто не хотів убивати?»
23.30 Нічні новини
23.45 Шукачі. «Пекельна машина полководця Кутузова»

РТР-Планета
07.00 «Вісті».
10.00, 18.15, 01.30 «Приречена стати зіркою». Т/с
10.45, 20.00, 02.15 «Вовчиця». Т/с
11.30 «Документальна камера».
12.15, 20.45, 03.55 Т/с «Неотложка-2».
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.
13.20, 16.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.

13.35 «Вірний друг Санчо». Х/ф
14.55 Мультфільм.
15.10, 23.40, 04.55 Новини культури.
15.30, 06.00 «Хто там...». Авторська програма В. Верника.
16.35 «Валерій Ободзинський. Невідома сповідь».
17.25, 00.40 «Приватне життя». Шоу з В. Молчановим і Л. Кремер.
21.30 Вісті-Санкт-Петербург.
21.50, 05.15 «Історичні хроніки» з М. Сванідзе. «1952 — 1953. Сталін — Берія».
22.40 «Квиток у Великий».
23.20, 04.40 «Вісті +».
00.00, 06.25 «Нічний політ». Ведучий А. Максимов.
00.30 Вісті-Спорт.

НТН
07.00 «Ранкова інформаційна програма»
09.30 Т/с «Золоте теля», 2 с.
10.30 «Речовий доказ».
«Неповнолітні вбивці»
11.00, 14.00, 17.00, 19.00 «Вчасно»
11.20, 22.40 «Спорт»
11.30, 05.15 Х/ф «Руслан і Людмила», 1 с.
13.00, 03.45 «Принцип доміно»
14.20, 18.30, 00.45 «Свідок»
14.30 М/с «Старий Том», 39 с.
15.00, 02.15 «Час суду»
16.00 Т/с «Земля любові, земля надії», 83 с.
17.30, 23.45 Ток-шоу «Красуні»
19.30 «Вчасно про головне»
19.55 «Погода»
20.00, 01.15 Т/с «Шахіст», 3 с.
21.00 Т/с «Золоте теля», 3 с.
22.00 «Вчасно підсумки»
22.45, 03.00 Т/с «CSI: Місце злочину», 9 с.
04.30 Т/с «Готель Цезар», 1439-1440 с.
06.30 «Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ
08.00 Гірськолижний спорт. Огляд етапу Кубка світу в Австрії.
08.40 Футбол. Огляд 10-го туру Прем'єр-ліги
09.45, 15.40, 16.10, 18.35, 19.25, 21.50, 22.35 Мегафон. Спортивні новини
10.00 Футбол. Прем'єр-ліга. Ньюкасл — Чарлтон. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
12.00 Tenic. Masters Series. Париж. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
15.55 Д/ф «Історія Феррарі». 22 серія
16.25 Футбол. Прем'єр-ліга. Арсенал — Евертон. У перерві: Мегафон. Спортивні новини
18.50 Д/ф «Історія Феррарі». 23 серія
19.40 Футбол. Прем'єр-ліга. Болтон — МЮ. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
22.05 Футбол Мундіаль
22.50 Професійний бокс. К. Канкло — Ч. Йонтур, А. Поветкін — Р. Банго
00.20 Мегафон. Нон — стоп.

КДРТРК
Увага! Профілактика
14.00, 19.00, 23.40 "За київським часом"
14.10 "Цілую посмішку твою". Л. Недін
15.15, 17.50 Мультфільми
15.40 Д/ф "Сповідь про Відень"
16.00, 18.25, 20.30 Місце зустрічі — Хрещатик, 26
16.35 Вісник податкової служби
17.05 "Глас"
17.35 "Іжачок"
18.00 Україна. День за днем
19.20 Кордон
19.35 Д/с "Велика подорож"
20.05 "Пані, панночка, панянка"
21.00 Т/с "Батько мимоволі"
22.15 "Люди і долі"
22.50 "Глас"
23.20 Історія однієї картини

ЧЕТВЕР, 2 ЛИСТОПАДА

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 «Доброго ранку, Україно!»
06.00 Ранкова молитва
06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини
06.35, 07.15, 08.10 Спорт

06.40, 07.20, 08.15 Погода
06.55 Глобус України
07.10 Ера бізнесу
07.30 Лижна школа
07.40 Ера-експрес
07.50 Ера якості
08.20 Православний календар
08.45 Ранкові поради

Перший Національний
09.00 Діловий світ
09.10 Погода
09.20 Т/с «Захисники диких тварин-2», 2 с.
09.50 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. Вітебськ запалює зірки
11.00 Життя триває
11.40 Служба розшуку дітей
12.05 613 (Єврейська програма)
12.35 Курорти України
13.00 Новини
13.10 Погода
13.14 Ваш вихід
14.30 Т/с «Захисники диких тварин-2» 3 с.
15.00 Новини
15.10 Погода
15.15 М/с «Великі дитячі історії» 7 с.
15.45 Індиго
16.05 Футбол. Ліга Чемпіонів. Огляд дня
17.00 Т/с «Великий перелом» 5 с.
18.00 Український вимір
18.30 Новини
18.45 Діловий світ
18.55 Погода
19.00 Перший відкритий чемпіонат Європи з кіокушин-кан карате
19.20 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. Український бал
20.30 Вечірня казка
21.00 Новини
21.25 Діловий світ
21.35 Спорт
21.45 Погода
21.50 Ток-шоу «Толока»
22.35 Парламентський день
22.50 Трійка, Кено

ТРК «Ера»
23.00 Підсумки
23.35 Спорт
23.45 Погляд
00.10 Погода
00.15 Документальний серіал «Дзеркало історії»

Перший Національний. Нічний канал
01.20 Погода
01.25 Телесеріал «Спецпідрозділ» 4 с.
02.20 Життя триває
02.55 Телефільм-вистава «Три ідеальні подружжя» 2 ч.
03.50 Сільський час
04.20 Садиба+
04.35 Т/с «Захисники диких тварин» 4 с.
05.05 Т/с «Великий перелом» 5 с.

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
06.30, 07.45, 08.30 «Сніданок з 1+1»
07.00 Дісней! «Чорний плащ», 5 с.
08.00 Т/с «Давай одружимось», 14 с.
09.00 Т/с «Всі жінки — відьми», 131 с.
10.00, 13.00, 19.30, 23.30, 03.05 «ТСН: Телевізійна служба новин»
10.15 Т/с «Петя блискучий», 34 с.
11.00 Т/с «5 хвилин до метро», 72 с.
12.00 Т/с «Сестри по крові», 43 с.
13.15 Т/с «Повернення Мухтара-3», 83 с.
14.15 Т/с «Люба, діти та завод...», 48 с.
14.45 Т/с «Всі жінки — відьми», 132 с.
15.45 «Судові справи з Ігорем Годечьким», 231 с.
16.45, 01.20 Т/с «Міський романс», 14 с.
17.45 Т/с «Хто в домі господар?», 14 с.
18.20 Т/с «Повернення Мухтара-3», 84 с.
20.05, 00.00 «ТСН. Проспорт»
20.10 Т/с «5 хвилин до метро», с.
21.15 Т/с «Сестри по крові», 44 с.
22.25, 02.05 Програма А. Безулик «Я так думаю»
00.15, 06.20 «Служба розшуку дітей»
00.20, 04.45 Т/с «Мертва справа», 16 с.
04.15 «Документ +», 24 с.
05.30 Т/с «Кохання як двобій», 51 с.

ІНТЕР
06.00 «Ранок з Інтером».
09.30 «Ранні пташки».
10.15, 19.00 Т/с «Вовчиця».

11.15 «Ключовий момент».
12.00 Новини, Інтерспорт
12.15, 17.45 Т/с «Приречена стати зіркою».
13.15 Т/с «Янгол з Орлі».
14.15 Дискавери.
15.15 М/с «Трансформери».
15.45 Т/с «Дякую тобі за все».
17.00 Ток-шоу «Один у полі».
18.50 Новини
20.00 Т/с «Дві долі-2».
21.00 «Подробиці», Інтерспорт, Погода
21.30 Т/с «Секретні доручення».
22.45 Програма «Подробиці з перших вуст».
23.30 Д/ф «Приватний розшук. Викрити зраду». 2 ч.
00.00 Подробиці. Підсумки дня, Погода
00.30 Musichall. Концерт Queen&Paul Rodgers.
02.00 «Перша експедиція».
05.00 Мультфільм
05.30 «Чергова камера».

ICTV
06.10, 03.40 Факти
06.30, 07.50 Ділові факти
06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 02.30, 03.55 Погода
06.40, 08.35 300 сек/год
06.45 «Лікар Пес». М/с
07.10 «Фліппер і Лопака». М/с
07.45, 08.45 Факти. Ранок
07.55, 08.55, 19.10, 02.20 Спорт
08.10, 12.20, 13.05 Каламбур
09.10, 14.20 «Профайлер». Т/с
10.15, 15.25 «Марш Турецького». Т/с
11.20, 17.40 «Каменська». Т/с
12.45 Факти. День
13.15 «Квантовий стрибок». Т/с
16.35, 19.55 «Вулиці розбитих ліхтарів-7». Т/с
18.45 Факти. Вечір
19.25 «Медики». Т/с
21.05 «Віола Тараканова». Т/с
22.05 «Загублені». Т/с
23.00 «Час страху». Х/ф
01.00 Чемпіонат світу з автоталлі. Австралія
02.05 Факти. Підсумок дня
02.35 «Боксери». Х/ф
04.00 Лінія конфлікту
04.45 «Сімнадцять миттєвостей весни». 9 с. Х/ф

СТБ
05.27 «Ранковий виграш»
06.57 «Розиграш призів від Торгівельної марки «Садочок»
07.00, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»
07.15 Т/с «Агентство»
08.15 «Кримінальна зірка»
09.55 Х/ф «Приборкання норовливого»
12.00 Х/ф «Таємниця записника»
13.50 Т/с «Вона написала убивство»
15.00 «Моя срібна куля. Микола Рибніков»
16.00, 23.25 «Атлантида»
17.00 Шукачі.
18.15 Т/с «Кулагін і партнери»
19.00 «Нез'ясовно, але факт»
20.00 «Паралельний світ»
21.00 «Слідство вели» з Леонідом Каневським
22.25 Т/с «Секретні матеріали»
00.40 «Вікна-Спорт»
00.50 «Велика п'ятірка»

НОВИЙ КАНАЛ
06.10 Т/с «Моє друге я»
06.55, 07.10, 07.40, 08.15, 09.00 «Підйом»
07.00, 14.20 М/с «Пригоди Вуді і його друзів»
07.25, 08.10, 19.20, 00.35 Погода
07.50, 15.20 Обшук і побачення
08.30, 14.55 Т/с «Сабрина — юна відьма»
09.05, 19.25 Т/с «Студенти-2»
10.15 Т/с «Кобра 11»
11.45 Х/ф «Хлопавка і воночки»
13.30, 19.00, 00.10, 04.20 Репортер
13.55 М/с «Людина-павук»
15.55, 16.25 Т/с «Моя американська нянька-3»
17.00 Т/с «Вероніка Марс»
18.00 Т/с «Фірмова історія»
19.15, 00.25 Спортрепортер
20.25 Побачити все!
21.10 Т/с «Солдати-9»
22.10 Х/ф «Дівчина з Джерсі»
00.30 Швидкий гол!
00.40 М/с «Стрипперелла»
01.10 Х/ф «Утеча з Алькатрасу»
03.10, 03.45 Зона ночі. Культура
03.15, 03.50 Невідома Україна
04.15 Зона ночі.
04.30 Х/ф «Королі жарту»

УКРАЇНА

06.30, 09.00, 11.00, 13.00, 15.30, 17.00, 20.00, 02.30, 04.30 Події

07.00, 09.15, 11.15, 13.15, 17.20, 20.35, 02.50, 04.50 Події-спорт

07.10, 09.20, 11.25, 13.25, 17.25, 20.45, 00.10, 02.55, 04.55 Погода

07.20, 16.00 ДСТ «Срібний апельсин»

07.50, 05.00 Т/с «Жінка в дзеркалі»

09.25, 19.00, 06.00 «Широкерде визнання»

10.00, 18.00 Т/с «Таксистка-2»

11.30, 17.30 «Фабрика гумору»

12.20 «Програма максимум»

13.30 Х/ф «Історія одного викрадення»

20.50 Т/с «Герой нашого часу»

21.50 Х/ф «Злива»

00.00 Події у світі

00.15 Х/ф «Воєнно-польовий роман»

03.00 «Телетеатр»

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач

06.10, 18.40 «Київський час»

06.20, 09.55, 23.55, 00.35 Огляд преси

06.25, 07.20, 08.50, 14.45, 17.45, 23.40, 01.35, 05.20 «Погода у світі»

06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.15 «Бізнес-час»

06.40, 07.40, 08.40, 20.45, 23.45, 00.25, 01.45, 03.50 «Час спорту»

06.50, 08.20, 09.20, 16.45, 22.50, 05.50 «Погода в Україні»

07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 23.00, 00.00, 02.00 «Час новин»

07.50, 01.20 «Автопілот-новини»

09.30, 23.25, 05.35 «Час-Тайм»

10.15, 11.15, 12.35, 13.15 Друга сесія Верховної Ради України п'ятого скликання

14.15 Програма «Ключе!»

14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55 «Інфовікно»

15.20 «5 елемент»

15.50 «Це — Україна!»

16.15 «Час: важливо»

17.15 Програма «Не перший погляд»

18.15 Програма «Перший відділ»

19.00 «Інфовечір»

19.25, 02.20 «Час економіки»

19.35, 20.10, 02.30, 03.10 «Новий час»

20.00, 22.30, 03.00 «Час новин» (російською мовою)

21.00, 04.00 «Час»

22.00, 04.50 Програма журналістських розслідувань «Закрита зона»

00.40, 01.25, 05.25 «Час новин» (англійською мовою)

00.50 «Коктейль»

ТОНІС

06.00 Клуб «700»

06.40, 07.40, 08.40, 18.40, 20.40, 23.40, 02.55 Інформаційна «24 години»

07.00, 07.50, 08.50, 19.00, 00.00, 03.15 «24 години. Спорт»

07.05, 10.15, 19.05, 22.35, 02.50 «Модна погода»

07.10, 13.40 Прогулянки з архітекторами

07.55 «Банкнота»

08.05 «Нерухомість»

08.15 Шокуючий світ

08.55, 21.20 Шоу Опри Уїнфрі

09.50, 22.15, 02.35 «Світські хроніки»

10.25, 14.50 Життя серед дикої природи

11.20 Розвага багатіїв

12.10, 16.20 Хіт-парад дикої природи

13.10, 05.30 Найкрасивіші будинки світу

14.20 Реальні спостереження

15.45, 05.05 Секрети археології

17.20, 19.15 Невідома планета

17.55, 20.00 Генії від природи

22.40 Т/с «Чингіз-хан»

00.05, 04.10 Т/с «Суто англійські убивства»

01.00 Вікторина для кмітливих

03.20 М/с «Евангеліон»

ПЕРШИЙ КАНАЛ. ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА.

06.00, 08.10 Телеканал «Добрий ранок»

08.00, 11.00, 14.00, 17.00, 04.00 Новини

10.10 «Малахов+»

11.15, 04.30 «Лоліта. Без комплексів»

12.10 «Детективи»

13.00 Інші новини

13.25, 02.20 «Контрольна закупівля»

14.15 «Федеральний суддя»

15.10 «Королі сміху». Юрій Нікулін

15.40 «Великі гонки»

17.25, 04.05 «Зрозуміти. Вибачити»

17.55, 01.30 «П'ять хвилин до метро». Т/с

18.55, 03.10 «Любов як любов». Т/с

20.00, 01.00 Час

20.30 Т/с «Велика прогулянка». Закл.

21.25, 05.20 «Нехай говорять» з Андрієм Малаховим

22.20 «Людина і закон» з Олексієм Пимановим

23.30 Нічні новини

23.45 «Міркуйте самі»

РТР-Планета

07.00 «Вісті».

10.00, 18.15, 01.30 «Приречена стати зіркою». Т/с

10.45, 20.00, 02.15 «Вовчиця». Т/с

11.30 «Чорні діри. Білі плями». Т/с

12.15, 20.45, 03.55 Т/с «Неотложка-2».

13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.

13.20, 16.20, 19.45, 03.40 Вісті-Москва.

13.35 «Охоронець». Х/ф

15.10, 23.55, 04.55 Новини культури.

15.30, 06.00 «Блокнот». Музичний щотижневик.

16.35 «Драма Івана Бровкіна».

17.25, 00.40 «Приватне життя». Шоу з В.Молчановим і Л.Кремер.

21.30 Вісті-Санкт-Петербург.

21.50, 05.15 «Напівсухий закон. Сутичка зі Змієм».

22.40 «Епізоди». Олег Шейнцис.

23.20 «Дзеркало».

23.40, 04.40 «Вісті +».

00.15, 06.25 «Нічний політ». Ведучий А. Максимов.

НТН

07.00 «Ранкова інформаційна програма»

09.30 Т/с «Золоте теля», 3 с.

10.30 Д/с «Розповіді мерців», 1 с.

11.00, 14.00, 17.00, 19.00 «Вчасно»

11.20, 22.40 «Спорт»

11.30, 05.15 Х/ф «Руслан і Людмила», 2 с.

13.00, 03.45 «Принцип доміно»

14.20, 18.30, 00.45 «Свідок»

14.30 М/с «Старий Том», 40 с.

15.00, 02.15 «Час суду»

16.00 Т/с «Земля любові, земля надії», 84 с.

17.30, 23.45 Ток-шоу «Красуні»

19.30 «Вчасно про головне»

19.55 «Погода»

20.00, 01.15 Т/с «Шахіст», 4 с.

21.00 Т/с «Золоте теля», 4 с.

22.00 «Вчасно підсумки»

22.45, 03.00 Т/с «CSI: Місце злочину», 10 с.

04.30 Т/с «Готель «Цезар», 1441 — 1442 с.

06.30 «Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ

08.00 Футбол Мундіаль

08.45 Футбол. Кубок УЄФА. Брюгге — Баер. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

10.55, 11.40, 17.10, 20.05, 21.25, 23.50 Мегафон. Спортивні новини

11.10 Д/ф «Історія Феррарі». 23 серія

12.00 Tenis. Masters Series. Париж. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

15.00 Футбол. Кубок УЄФА. Айнтрахт — Палермо. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

17.25 Футбол. Кубок УЄФА. Хапоель — Рапід Б. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

19.35 Tenis. UA

20.20, 00.05 TransWorldSport (огляд світових спортивних подій)

21.40 Футбол. Кубок УЄФА. Палермо — Блекберн. Пряма трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини

01.05 Мегафон. Нон-стоп

КДРТРК

07.00, 09.05, 12.10, 14.00, 19.00, 23.40 "За київським часом"

07.20 Одвічні істини

07.25 Україна. День за днем

07.45 Вісник роботодавця

07.55, 10.00, 12.50, 14.40, 17.50 Мультифільми

08.10 Естафета

08.30 Д/с "Велика подорож"

09.00, 10.35, 11.15, 13.25, 16.00, 18.25, 20.30 Місце зустрічі — Хрещатик, 26

09.10 Т/с "Батько мимоволі"

11.05 Д/ф "Сейшели. Сезон дощів"

11.45 Київ діловий

12.20 Подорожі планетою Земля

14.10 Д/ф "Незакінчений автопортрет"

15.05 "Шлягер" представляє...

16.30 Д/ф "Д. Січинський" "Глас"

17.05 "Глас"

18.00 Україна. День за днем

19.20 Київ діловий

19.40 Д/с "Велика подорож"

20.10 Музичні історії

21.00 Т/с "Батько мимоволі"

22.00 Сам на сам з музикою

22.20 Естафета

22.40 "Глас"

23.10 Молодіжна телевізійна служба

П'ЯТНИЦЯ, 3 ЛИСТОПАДА

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»

06.00 «Доброго ранку, Україно!»

06.00 Ранкова молитва

06.05, 06.30, 07.00, 08.00 Новини

06.35, 07.15, 08.10 Спорт

06.40, 07.20, 08.15 Погода

06.55 Глобус України

07.10 Ера бізнесу

07.35 Будівельний майданчик

07.45 Екстрім

07.55, 08.35 Православний календар

08.20 Ера відпочинку

08.45 Ранкові поради

Перший Національний

09.00 Діловий світ

09.10 Погода

09.20 Т/с «Захисники диких тварин-2» 3с.

09.50 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. Український бал

11.00 Життя триває

11.25 «Надвечір'я» з Т.Щербатюк

11.50 Служба розшуку дітей

12.20 Край

12.50 Служба розшуку дітей

13.00 Новини

13.10 Погода

13.15 Ток-шоу «Толока»

14.30 Т/с «Захисники диких тварин-2» 4с.

15.00 Новини

15.10 Погода

15.15 М/с «Великі дитячі історії» 8с. (закл.)

15.45 Крок до зірок

16.15 Містечко Надія

16.30 Д/с «Дикі враження» 3с.

17.00 Т/с «Великий перелом» 6 с.

18.00 Український вимір

18.30 Новини

18.45 Діловий світ

18.55 Погода

19.00 Перший відкритий чемпіонат Європи з кіокушин-кан карате

19.15 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. День Білорусі

20.30 Вечірня казка

21.00 Новини

21.25 Діловий світ

21.35 Спорт

21.45 Погода

21.50 Ваш вихід

22.35 Парламентський день

22.50 Трійка, Кено

ТРК «Ера»

23.00 Будні

23.45 Абзац

23.50 Спорт

00.00 Темник

00.45 Погода

00.50 Документальний серіал «Дзеркало історії»

Перший Національний. Нічний канал

01.20 Погода

01.25 Телесеріал «Спецпідрозділ» 5 с.

02.20 Життя триває

02.40 «Надвечір'я» з Т.Щербатюк

03.05 Телефільм-вистава «Три ідеальні подружжя» 3ч.

04.05 Служба розшуку дітей

04.10 Т/с «Захисники диких тварин» 5,6с.

05.05 Т/с «Великий перелом» 6с.

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.30, 07.45, 08.30 «Сніданок з 1+1»

07.00 Дісней! «Чорний плащ», 6 с.

08.00 Т/с «Давай одружимося», 15 с.

09.00 Т/с «Всі жінки — відьми», 132 с.

10.00, 13.00, 19.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»

10.15 Т/с «Петя блискучий», 6 с.

11.00 Т/с «5 хвилин до метро», 73 с.

12.00 Т/с «Сестри по крові», 44 с.

13.15 Т/с «Повернення Мухтара-3», 84 с.

14.15 Т/с «Люба, діти та завод...», 49 с.

14.45 Т/с «Всі жінки — відьми», 133 с.

15.45, 03.50 «Судові справи з Ігорем Годецьким», 232 с.

16.45, 00.30 Т/с «Міський романс», 15 с.

17.45 Т/с «Хто в домі господар?», 15 с.

18.20 Т/с «Повернення Мухтара-3», 85 с.

20.05 «ТСН. Преспорт»

20.10 Т/с «5 хвилин до метро», 74 с.

21.15 Т/с «Сестри по крові», 45 с.

22.20 Трилер «Забираючи життя»

01.30 Трилер «Наслідки»

03.05 Х/ф «Ведмідь»

04.40 «Документ +», 25 с.

05.10 Т/с «Кохання як двобій», 52 с.

05.55 М/ф «Суперкнига -1»

ІНТЕР

06.00 «Ранок з «Інтером».

09.30 «Картата потата».

10.15 Т/с «Вовчиця».

11.15 «Ключовий момент».

12.00 Новини, Інтерспорт

12.15, 17.45 Т/с «Приречена стати зіркою».

13.15 Т/с «Янгол з Орлі».

14.15 Брейн-ринг. Teen ліга.

15.15 М/с «Трансформери».

15.45 Т/с «Дякую тобі за все». Заключна серія.

17.00 Ток-шоу «Один у полі».

18.50 Новини

19.00 Мелодрама «Жіночі сльози».

21.00 «Подоробиці», Інтерспорт, Погода

21.30 «Зоряний дует».

22.45 Драма «Близько до серця».

01.30 Подоробиці. Підсумки дня, погода

01.45 «Перша експедиція. Кіно»

02.00 «Твоє кіно». Трилер

«Холодна сталь»

04.30 «Ігри патріотів-3».

05.45 Мультифільм

ІСТV

06.05 Служба розшуку дітей

06.10, 03.05 Факти

06.30, 07.50 Ділові факти

06.35, 08.00, 09.00, 19.15, 00.25, 03.20 Погода

06.40, 08.35 300 сек/год

06.45 «Лікар Пес». М/с

07.10 «Фліппер і Лопака». М/с

07.45, 08.45 Факти. Ранок

07.55, 08.55, 19.10, 00.15 Спорт

08.10, 12.20, 13.05 Каламбур

09.10, 14.25 «Профайлер». Т/с

10.15, 15.30 «Марш Турецького». Т/с

11.20 «Каменська». Т/с

12.45 Факти. День

13.20 «Квантовий стрибок». Т/с

16.45 Суперняня

17.45 Школа ремонту

18.45 Факти. Вечір

19.30 «Чорна борода». 1 с.

Х/ф

21.30 «Свобода слова» з Савіком Шустером

00.00 Факти. Підсумок дня

00.35 Автопарк. Парк автомобільного періоду

01.20 «Фотограф». Х/ф

03.25 Лінія конфлікту

04.10 «Сімнадцять миттєвостей весни». 10 с.

Х/ф

СТБ

05.27 «Ранковий виграш»

06.57 «Розіграш призів від Торгівельної марки «Садочок»

07.00, 08.00, 18.00, 22.00 «Вікна-Новини»

07.15 Т/с «Агентство»

08.15 «Слідство вели» з Леонідом Каневським

09.55, 21.00 «Нез'ясовно, але факт»

11.00 «Паралельний світ»

12.05 Х/ф «Якось, 20 років потому»

13.50 Т/с «Вона написала убивство»

15.00 «Моя срібна куля. Наталя Гундарева»

17.00 «У пошуках пригод»

18.15 Т/с «Кулагін і партнери»

19.00 «Очевидець. Неймовірні історії»

20.00 «Найбільші втечі в історії»

22.25 Х/ф «Місце зустрічі змінити не можна»

00.25 «Зустріч в еру милосердя»

01.00 «Вікна-Спорт»

01.10 «Велика п'ятірка»

НОВИЙ КАНАЛ

06.05 Служба розшуку дітей

06.10 Т/с «Мое друге я»

06.55, 07.10, 07.40, 08.15, 09.00 «Підйом»

07.00, 14.20 М/с «Пригоди Вуді і його друзів»

07.25, 08.10, 19.20, 23.50 Погода

07.50 Обшук і побачення

08.30, 14.50 Т/с «Сабрина — юна відьма»

09.05 Т/с «Студенти-2»

10.15 Т/с «Кобра 11»

11.30 Х/ф «Паливоди»

13.30, 19.00, 23.30 Репортер

13.55 М/с «Людина-павук»

15.20 Побачення з мамою

15.50, 16.25 Т/с «Моя американська нянька-3»

17.00 Т/с «Вероніка Марс»

17.55 Т/с «Фірмова історія»

19.15, 23.45 Спортрепортер

19.25 Т/с «Вбивча сила-3. Судний день»

20.30 Побачити все!

21.05 Х/ф «Вид згори краший»

22.55 Секс з Анфісою Чеховою

23.55 Ви попали!

00.25 Х/ф «Вузли»

02.05, 02.40, 03.10, 03.45, 04.15, 04.45 Зона ночі. Культура

02.10, 02.45, 03.15, 03.50, 04.20, 04.50 Невідома Україна

05.15 Зона ночі

05.20 Х/ф «Велика пригода Барні»

06.55 М/ф «Ніч перед різдвом»

07.15 М/ф «Як козаки сіль купували»

07.15 М/ф «Як козаки сіль купували»

УКРАЇНА

06.30, 09.00, 11.00, 13.00, 15.30, 17.00, 20.00, 02.30, 04.30 Події

07.00, 09.10, 11.15, 13.15, 17.20, 20.35, 02.50, 04.50 Події-спорт

07.10, 09.15, 11.25, 13.25, 17.25, 20.45, 00.10, 02.55, 04.55 Погода

07.20, 16.00 ДСТ «Срібний апельсин»

07.50, 05.00 Т/с «Жінка в дзеркалі»

09.20, 12.20, 22.45, 06.00 «Широкерде визнання»

10.00 Т/с «Таксистка-2»

11.30, 17.30 «Фабрика гумору»

13.30 Х/ф «Воєнно-польовий роман»

18.00 Х/ф «Бейскетбол»

20.50 Концерт «Нові пісні про головне»

23.20 «Футбол в особах»

00.00 Події у світі

00.25 Х/ф «Злива»

03.00 «Телетеатр»

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач

06.10, 18.40 «Київський час»

06.20, 09.55, 23.55, 00.35 Огляд преси

06.25, 07.20, 08.50, 14.45, 17.45, 23.40, 01.35, 05.20 «Погода у світі»

06.30, 07.10, 08.10, 12.20, 22.40, 00.15 «Бізнес-час»

06.40, 07.40, 08.40, 20.45, 23.45, 00.25, 01.45, 03.50 «Час спорту»

06.50, 08.20, 09.20, 16.45, 22.50, 05.50 «Погода в Україні»

07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 23.00, 00.00, 02.00 «Час новин»

07.50, 01.20 «Автопілот-новини»

09.30, 23.25, 05.35 «Час-Тайм»

10.15, 11.15, 12.35, 13.15 Друга сесія Верховної Ради України п'ятого скликання

14.15 Програма «Страва від шефа»

14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55 «Інфовікно»

15.20 «5 елемент»

15.50 «Це — Україна!»

16.15 Програма Єгора Соболева «Чи на п'ять?»

17.15 Програма «Особливо небезпечно»

18.15 Програма «Закрита зона»

19.00 «Інфовечір»

19.25, 02.20 «Час економіки»

19.35, 20.10, 02.30, 03.10
«Новий час»
20.00, 22.30, 03.00 «Час новин»
(російською мовою)
21.00, 04.00 «Час»
22.00, 04.50 Програма
«Українська незалежність»
00.40, 01.25, 05.25 «Час новин»
(англійською мовою)
00.50 «Ресторанні новини»

ТОНІС

06.00 Клуб 700
06.40, 07.40, 08.40, 18.40,
20.40, 23.40, 02.55
Інформаційна «24 години»
07.00, 07.50, 08.50, 19.00,
00.00, 03.15 «24 години.
Спорт»
07.05, 10.15, 19.05, 22.15,
02.50 «Модна погода»
07.10, 13.50 Прогулянки з
архітекторами
07.55 «Банкнота»
08.05 «Нерухомість»
08.15 Шокуючий світ
08.55, 21.20 Шоу Опри Вінфрі
09.50, 02.35 «Світські хроніки»
10.25, 15.00 Життя серед дикої
природи
11.25 Розваги багатіїв
12.15, 16.25 Хіт-парад дикої
природи
13.20 Найкрасивіші будинки
світу
14.25 Реальні спостереження
15.55 Секрети археології
17.20 Невідома планета
18.00 Генії від природи
19.15 Грандіозні будівлі
20.15 «Сильні світу цього»
22.20 Мао Дзедун
23.15 Магія зброї
00.05 Т/с «Граф
Монте-Крісто»
01.00 Вікторина для кмітливих
03.20 Безстрашні
03.45 Усіма широтами
04.10, 05.05 Велика планета
04.40 Прилади і механізми
05.30 Елементи

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

06.00, 08.10 Телеканал
«Добрий ранок»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00
Новини
10.10 «Малахов+»
11.15 «Лоліта. Без
комплексів»
12.10 «Детективи»
13.00 Інші новини
13.25, 02.05 «Контрольна
закупівля»
14.15 «Королі сміху».
Юрій Нікулін
14.50 «Дві зірки»
17.25, 03.20 «Зрозуміти.
Вибачити»
17.55 «Поле чудес» з
Леонідом Якубовичем
18.50, 02.30 «Любов як любов».
Т/с
20.00, 01.00 Час
20.25 «Навеселіший
концерт»
22.40 Бойовик «Антикілер»
01.25 «На ніч дивлячись»
03.50 «Лоліта.
Без комплексів»
04.35 Х/ф «Як вас тепер
називати?»

РТР-Планета

07.00 «Вісті».
10.00, 18.15, 01.30 «Приречена
стати зіркою». Т/с
10.45, 20.00, 02.15 «Вовчиця».
Т/с
11.30 «Епізоди». Олег
Шейнцис.
12.15 Т/с «Неотложка-2».
13.00, 16.00, 19.00, 03.00 Вісті.
13.20, 19.45, 03.40 Вісті-
Москва.
13.35 «Золото партії». Х/ф
15.10 Новини культури.
15.30 «Хто ми?».
16.20 Вісті-Північний Кавказ.
16.35 «Моя срібна куля.
Павло Кадочников».
Ведучий В. Вульф.

17.25 «Навколо світу».
20.45, 03.55 «Тим часом»
з О. Архангельським.
21.40, 04.50 «Широкий
формат».
22.10 «Ювілейний вечір
Євгенія Петросяна «60
років в обід».
01.00 «Той, хто з піснею...».
05.15 «Іспанська акторка для
російського міністра» Х/ф

НТН

07.00 «Ранкова інформаційна
програма»
09.30 Т/с «Золоте теля», 4 с.
10.30 Д/с «Розповіді мерців»,
2 с.
11.00, 14.00, 17.00, 19.00
«Вчасно»
11.20, 22.40 «Спорт»
11.30, 05.00 Х/ф «Садко»
13.00 «Принцип доміно»
14.20, 18.30 «Свідок»

14.30 М/с «Старий Том»,
41 с.
15.00, 01.30 «Час суду»
16.00 Т/с «Земля любові,
земля надії», 85 с.
17.30 Ток-шоу «Гра в
класики»
19.25 «Погода»
19.30 «Особистий погляд».
Борис Моїсєєв
20.00 Х/ф «Де знаходиться
Нофелет?»
22.00 «Вчасно підсумки»
22.45 «Бійцівський клуб»
23.45, 03.00 Х/ф «Жало
скорпіона»
02.15 Ток-шоу «Принцип
доміно»
04.30 Т/с «Готель Цезарь»,
1443 с.
06.25 «Блага вість
з Ріком Реннером»

МЕГАСПОРТ

08.00 TransWorldSport (огляд
світових спортивних подій)
09.05 Спортивні танці.
Ukrainian Open-2006.
Латиноамериканська
програма. Юніори-1
(до 14 років)
10.05, 12.35, 17.55, 18.45,
19.35, 20.55, 22.20, 23.05
Мегафон. Спортивні
новини
10.20 Футбол. Кубок УЄФА.
Хапоель — Рапід Б. В
перерві: Мегафон.
Спортивні новини
12.50 Футбол. Кубок УЄФА.
Палермо — Блекберн. В
перерві: Мегафон.
Спортивні новини
15.00 Теніс. Masters Series.
Париж. Пряма трансляція.
В перерві: Мегафон.
Спортивні новини
18.10 Мегадрайв
19.00, 22.35 Футбол.
Передмова до 11-го туру
Прем'єр-ліги
19.50 Професійний бокс.
KOTV Classics. Ч.51. Л.
Льюїс — М. Вівер
21.10 П'ята чверть
21.45 Найсильніші чоловіки
світу-2005. 1-й етап.
23.20 Професійний бокс.
С. Сільвестр — Ф. Мезааж
00.30 Мегафон. Нон-стоп

КДРТРК

07.00, 09.05, 12.10, 14.00,
19.00, 23.40 "За київським
часом"
07.20 Одвічні істини
07.25 Україна. День за днем
07.45, 11.55, 15.05, 17.35
Мультфільми
08.10 "Володимирська, 15"
08.30 Д/с "Велика подорож"
09.00, 10.35, 13.25, 16.00,
18.25, 20.30 Місце зустрічі
— Хрещатик, 26
09.10 Т/с "Батько мимоволі"
10.00 Домашній лікар
10.20 "Народний календар"
11.05 Вісник податкової
служби
11.25 "Автографи"
12.20 Подорожі планетою
Земля
12.50 Д/ф "Доміно
Кагановича"
14.10 Д/ф "Чорнобиль.
Післямова"
16.30 Д/ф "Кредо"
17.05 "Глас"
17.50 Сам на сам з музикою
Україна. День за днем
19.20 Домашній лікар
19.40 Д/с "Велика подорож"
20.10 На своїй землі
21.05 Т/с "Батько мимоволі"
21.50 Д/ф "Гори, вогонь"
22.25 "Автографи"
22.55 "Народний календар"
23.10 "Глас"

СУБОТА,
4 ЛИСТОПАДА

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 Ранкова молитва
06.05 Меридіан
06.45 Будні
07.30 Абзац
07.35 Темник
08.15 Форсайт
08.35 Документальні фільми
фестивалю «Покров»

Перший Національний
09.00 Погода
09.05 Клуб Суперкниги
09.25 Класні уроки
09.45 Пани нахаби
10.10 Хто в домі хазяїн?
10.40 Живе багатство України
11.00 Муз.иа
11.30 Здорово
11.55 Погода
12.05 Вихідні по-українськи
12.25 Чотири стіни

12.50 Зелений коридор
13.15 На пробу
13.30 Контрольний пакет
14.00 Погода
14.05 Телевізійна служба
«Милосердя»
14.30 Економічний журнал
«Перехрестя»
15.00 Погода
15.05 Кіно.ua Нова українська
анімація
15.50 Парламент
16.35 Політичний підсумок
тижня «Рада»
17.05 Наша пісня
17.55 Футбол. Чемпіонат
України «Карпати» —
«Арсенал». У перерві:
Погода
20.05 Футбол. Ліга Чемпіонів.
Тижневий огляд
20.45 Мегалот
21.00 Новини
21.20 Спорт
21.30 Погода
21.40 Загальноукраїнська
акція «Дорога додому»
22.15 Реверс
22.40 Служба розшуку дітей
22.50 Суперлото, Трійка, Кено
ТРК «Ера»
23.00 Події світу «Підсумки»
23.35 Енергопанорама
23.55 Рейтингова панорама
00.00 Фондова панорама
00.20 Історичний детектив
«Смута»

Перший Національний. Нічний
канал
01.20 Погода
01.25 Кіно.ua Нова українська
анімація
02.10 Концертна програма
«Бульвару 11 років»
03.50 Т/с «Захисники диких
тварин» 7 с.
04.20 Худ.фільм «Камінний
господар»

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

07.00 «Богатирські ігри»
08.00 «Сніданок +»
09.00 Розважальна програма
«Хто там?»
10.00 Дісней: «Чіп і Дейл
поспішають на допомогу»,
13 с.
10.30 Дісней: «Качині історії»,
13 с.
11.00 «Смачна країна»,
11.40, 03.15 Програма
Н. Мосейчук «Приховане
життя»
12.15, 03.45 «Кіно в деталях з
Федором Бондарчуком»
13.15 «Ближче до зірок»
14.15 Комедія
«Приборкувачка тигрів»
16.30 Супершоу
«Найрозумніший»
18.10 Т/с «Моя прекрасна
нянька», 118 — 119 с.
19.30 «ТСН: Телевізійна
служба новин»
20.00 «ТСН. Проспорт»
20.10 «Танці з зірками»,
5 частина
21.45 Т/с «Моя прекрасна
нянька», 120 с.
22.25 «Танці з зірками.
Результати голосування»
23.00 Трилер «13 привидів»
01.00 Драма «На краю»
02.30 «Смачна країна»
04.30 Х/ф «Як гартувалася
сталь»
06.00 М/ф «Суперкнига-1»

ІНТЕР

06.00 Х/ф «Без сім'ї». 1с.
07.30 М/с «Космічні
рятувальники».
08.30 «Ранні пташки»
09.00 «Картата потата».
09.45 «Зоряний дуєт».
11.00 «Шанс».
12.30 «Шиканемо!».
13.30 Комедія «Скинь маму з
поїзда».
15.15 Брейн-ринг. Teen ліга.
16.15 Ситком «Золота теща».
16.45 «Городок».
17.15 «Ігри патріотів-3».
19.00 «Аншлаг та Компанія».
21.00 «Подробиці»,
Інтерспорт, Погода
21.30 «Хіт тижня». Трилер «З
мене досить!».
00.00 «Камеді клуб. Україна».
01.00 «Перша експедиція.
Світ»
01.30 «Твоє кіно». Бойовик
«Погані хлопці».
03.15 «Твоє кіно». Трилер
«Гангстер номер один»
05.00 Мультфільм
05.30 Х/ф «Без сім'ї».
2 с. Заклуч.

ІСТV

05.20 Факти
05.35, 07.40 Погода
05.40 «Свобода слова» з
Савіком Шустером
07.45 Автопарк. Парк
автомобільного періоду
08.20 Суперняня

09.20 «Чорна борода». 1 с.
Х/ф
11.00 «Леся+Рома».
11.50 Школа ремонту
12.45 Факти. День
13.05 Зірковий патруль
13.40 «Віола Тараканова».
1—4 с. Т/с
17.40 Клуб колишніх дружин
18.45 Факти. Підсумок дня
19.05 Квартирне питання
19.55 Х/ф «Сахара»
22.30 Красуни і розумники
23.50 «Електра». Х/ф
01.55 «Тихий Дон». 1—2 с. Х/ф

СТБ

05.30 «Ранковий виграш»
07.00 Х/ф «Місце зустрічі
зміняти не можна»
09.00 «Імо вдома»
10.10 «Кімната сміху»
11.25 «Сам собі режисер»
12.30 Х/ф «Данієла Стіл.
Зникнення»
14.30 Х/ф «Тенета кохання»
18.00 «Неймовірні історії
кохання» з Надією Мейхер
19.00 «Суботній вечір»
21.00 «Заборонена зона»
22.00 Х/ф «Глибина»
00.15 Х/ф «Догма»
02.45 «Велика п'ятірка»

НОВИЙ КАНАЛ

07.30 Х/ф «Вид зверху
краще»
09.15, 19.20 Весілля за 48
годин
10.25 Ульотна відпустка
11.00 Жертва моди
11.40 Алло, гараж!
12.15 Руїнівники мфів
13.20 Т/с «Деніс Пеппер»
14.15 Т/с «Ксена-принцесса
воїн»
15.15 Т/с «Прискорена
допомога 2»
15.50 Т/с «Вбивча сила-3.
Судний день»
17.00 Репортер
17.10, 01.05 Спортрепортер
17.15 Погода
17.20, 18.15 Т/с «Солдати-9»
20.25 Х/ф «Бетмен і Робін»
23.05 Х/ф «Самаритянка»
01.15 Х/ф «Діти кукурудзи 5»
02.45, 04.55 Зона ночі.
02.50, 03.25, 03.55, 04.25
Невідома Україна
03.20, 03.50, 04.20 Зона ночі.
Культура
05.00 Х/ф «Флот Макхейла»
06.25 М/ф «Кошена Фелікс
рятує Різдво»

УКРАЇНА

06.30, 09.00, 20.00, 02.30,
04.30 Події
06.55, 09.30, 20.35, 02.50,
04.50 Події-спорт
07.05, 09.40, 20.45, 00.15,
02.55, 04.55 Погода
07.10 Х/ф «Підступний лис»
09.50 ДСТ «Срібний
апельсин»
11.00 «Фабрика гумору»
11.30 «Смачно з Борисом
Бурдою»
12.10 Х/ф «Бейскетбол»
14.00 Концерт «Нові пісні про
головне»
15.55 Футбол. Чемпіонат
України. «Металург»
(Донецьк) — «Львівцевь»
(Маріуполь). Пряма
трансляція.
18.00 Фестиваль гумору
«Умора-2005»
20.50 Х/ф «Стій! А то мама
стрілятиме»
23.00 «Autonews»
23.30 «Шоу-біз»
00.00 Події в світі
00.25 Х/ф «Легенда про
Суріотай»
03.00 «Телетеатр»
05.00 Концерт

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач
06.10, 18.40 «Київський час»
06.20, 23.55, 00.35 Огляд
преси
06.25, 07.20, 08.50, 12.20,
14.45, 23.40, 01.35, 05.20
«Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 09.50,
22.40, 00.15 «Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 21.45,
23.45, 00.25, 01.45, 04.00
«Час спорту»
06.50, 08.20, 13.45, 22.50,
04.45, 05.50 «Погода в
Україні»
07.00, 07.30, 08.00, 08.30,
09.00, 10.00, 11.00, 12.00,
13.00, 14.00, 15.00, 16.00,
17.00, 18.00, 19.00, 21.00,
23.00, 00.00, 01.25 «Час
новин»
07.50, 15.50, 04.10 «Це —
Україна!»
09.20 «Туристичний путівник»
09.30 Програма «Клює!»
10.15 Програма «Не перший
погляд»
10.35 Програма «5 елемент»
10.55, 11.55, 12.55, 13.55,

14.55, 15.55, 16.55, 17.55,
18.55 «Інфовікно»
11.15 Програма «Ви
практично здорові»
11.40 Програма «Драйв»
12.30 Програма «Страва від
шефа»
12.40 Програма «Гра долі»
13.15 Програма «Коля»
13.30 «Зодчий»
14.15 Програма «Відкрита
зона»
15.20 Програма «Перший
відділ»
16.15 Програма «Приватне
життя політиків»
17.15 Програма «Арсенал»
17.40 «Бістро-TV»
18.15, 04.15 Програма «Час за
Грінвічем»
19.30, 02.00 Політичне ток-шоу
«5 копійок»
21.20, 03.30 Програма «Велика
політика»
22.00, 04.50 Програма
«Особливо небезпечно»
22.30, 00.40, 05.25 «Час новин»
(російською мовою)
23.25, 05.35 «Час-Тайм»
00.50 Програма «Ні пуху, ні
пера!»

ТОНІС

06.00, 04.20 Спортивна
майстерня
06.25 «Модна погода»
06.35 «24 години. Спорт»
06.45 «Сильні світу цього»
07.05, 05.30 Планета гри
07.40 Усіма широтами
08.15 Велика планета
08.45 Світові одиссеї
09.15 Листівки
10.05 Елементи
10.35 Життя серед дикої
природи
11.50 Реальна програма
12.25 «Екстремікс»
12.50 Безстрашні
13.20, 20.15 Шокуючий світ
13.45 Тварини, що зникли
у ХХ столітті
14.15 Підводний світ
14.35 Університет дизайну
15.05 Міста світу
15.40 Грандіозні будівлі
16.45 Шоу Опри Вінфрі
17.40 Спецпроект
18.10 Секрети археології
18.40 Прогулянки з
архітекторами
19.15 Великі
21.00, 02.30 Х/ф «Зелений
дракон»
23.10 «Диваки»
23.50 Дикий світ майбутнього
00.20 Магія зброї
01.00 Вікторина для кмітливих
04.45 Х/ф «Ведмідь»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА

06.30 «Генії і лиходії». Зінаїда
Єрмольєва — пані
Пеніцилін
07.00, 09.00, 11.00, 17.00
Новини
07.10 Фільм «Табір іде в
небо»
09.10 Фільм «Неясний час»
10.10 «Поки усі вдома»
11.10 Х/ф «Спогади про
Шерлока Холмса»
17.10 «Ералаш»
17.25 «Хто хоче стати
мільйонером?» з
Максимом Галкіним.
Святковий випуск
18.40 «Великі гонки»
20.00, 01.00 Час
20.20 «Зірки на льоду»
22.30 Що? Де? Коли? Фінал
00.00 «Плівка усе стерпить».
Кіноляпи»
01.20 Телеканал «Час»
представляє: «Голубий
вогник»
03.15 «Прощай, старий цирку»
04.30 «Грузинське весілля»
04.45 Мелодії і ритми. Співає
Шарль Азнавур
05.25 Муз. спектакль «Чоловік
і жінки»

РТР-Планета

07.00 «Вісті».
10.00 «Біблійний сюжет».
10.25, 23.40 «Крах інженера
Гаріна». Х/ф 1 с.
11.30 Мультфільми.
11.45 «Аншлаг і Компанія».
12.30 «Хто в будинку
господар».
13.00, 19.00, 03.00 Вісті.
13.15 «Різномитання».
13.45, 23.00 «Блеф-клуб».
14.25 «Фітиль». Сатиричний
тележурнал.
15.05 Мультфільм.
15.25 «Навколо світу».
16.10 «Кінець неясного часу».
16.55 «Музичні театри Росії».
17.35 «Магія кіно».
18.15, 02.15 Т/с «Отаман».
19.25, 03.20 «Навколо сміху.
Нон-стоп». Ведучий —
А. Арканов.
20.05, 04.00 «Незакінчена війна
Анатолія Папанова».
20.50, 04.45 «Культурна
революція». Програма
М. Швидкого.

21.45, 05.35 Концерт «Впізнай мене по зірках».
00.50 Т/с «Любов моя».
01.45 «Камертон». Михайло Рудь. Програма С.Співакової.

НТН

07.00 М/с «Піп та великий безмежний світ», 35 — 36 с.
07.45 М/с «Світ Генрі», 35 — 36 с.
08.30 М/с «Покемони», 185 — 186 с.
09.30 «Технологія успіху»
10.00 Д/ф «Загадка Гаррі Поттера», 1 с.
10.15 «Рослинне життя»
11.00, 17.00, 19.00 «Вчасно»
11.20 «Спорт»
11.30 Ток-шоу «Гра в класики»
12.30 Х/ф «Де знаходиться Нофелет?»
14.30, 06.00 «Зірки про зірок»
15.00, 01.00 Д/с «Хто ми й звідки?», 6 с.
16.00 Т/с «Пригоди Синдбада», 41 с.
17.30, 00.15 Ток-шоу «Для тебе»
18.30 «Речовий доказ». «Справа Вови Пулі»
19.25 «Погода»
19.30 «Спікер тижня»
20.00, 02.00 Х/ф «Інтерни»
22.00, 03.30 Х/ф «Царевбивця»
05.15 Т/с «Готель Цезар», 1444 -1445 с.
06.30 «Повнота радості життя»

МЕГАСПОРТ

08.00 Tenic. Masters Series. Париж.
09.55, 10.40, 11.50, 12.35, 16.40, 19.00, 21.15, 22.00, 23.10 Мегафон. Спортивні новини
10.10 Мегадрайв
10.50 П'ята чверть
11.20 Найсильніші чоловіки світу-2005. 1-й етап.
12.05 Автоспорт. Світ ралі
12.50 Професійний бокс. KOTV Classics. Ч.51. Л. Льюїс — М. Вівер
13.55 Баскетбол. ЧУ. Суперліга. БК «Азовмаш» — БК «Харків -Політехнік». Прямая трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
16.05 Футбол. Передмова до 11-го туру Прем'єр-ліги
16.55 Футбол. Прем'єр-ліга. МЮ — Портсмут. Прямая трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
19.10 Футбол. Прем'єр-ліга. Ньюкасл — Шеффлд. Прямая трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
21.30 100% Динамо
22.15 Професійний бокс. М. Хук — Н. Сефері
23.25 Tenic. Masters Series. Париж. Півфінал
01.00 Мегафон. Нон-стоп
КДРТРК
07.00, 09.05, 12.10, 14.00, 19.00, 23.40 "За київським часом"
07.20 Одвічні істини
07.25 Україна. День за днем
07.45, 09.30, 10.45, 15.25, 19.20 Мультильми
08.15 "Понтійська арена"
08.35 На своїй землі
09.00, 10.00, 13.25, 16.00, 18.25, 20.30 Місце зустрічі — Хрещатик", 26
09.10 "Крихітка"
10.30 Корисна розмова
11.50 Музичні історії
12.20 "Люди і долі"
12.50 Подорожі планетою Земля
14.10 "Глас"
14.40 "Жіночий день"
Л. Остапенко
16.30 На своїй землі
16.50 "Пані, панночка, панянка"
17.10 "Крихітка"
17.30 Театральний Київ
18.00 Україна. День за днем
19.30 Економічний вісник
20.00 Музичні історії
21.00 Хіт-базар
21.30 Тиждень моди
22.00 "Люди і долі"
22.30 "Глас"
23.00 Пілігрим
23.15 В. Степова. "Українські народні пісні"

НЕДІЛЯ,
5 ЛИСТОПАДА

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

ТРК «Ера»
06.00 Ранкова молитва

06.10 Документальний фільм «Росія. Анатомія революції»
06.45 Історичний детектив «Смута»
07.40 Події світу «Підсумки»
08.15 Автоконтинент
08.35 Капітал Шоу «Патріот»

Перший Національний
09.00 Крок до зірок
09.30 Загальноукраїнська акція «Дорога додому»
10.00 Телефортуна
10.45 Екіпаж
11.10 Нова армія
11.40 Гра в бісер
12.00 Погода
12.05 Здоров'я
12.30 Сільський час
13.00 Садиба+
13.20 Благовісник
13.50 Погода
13.55 Футбол. Чемпіонат України «Зоря» (Луганськ) — «Таврія» (Сімферополь). У перерві: Погода
16.05 Аудієнція
16.35 Вікно в Америку
17.00 Погода
17.05 В гостях у Дмитра Гордона
18.00 Аналітична програма «Діловий світ. Тиждень»
18.35 Погода
18.45 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. День Росії
19.50 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. Закриття фестивалю
21.00 Новини
21.20 Спорт
21.30 Погода
21.35 Далі буде...
22.20 Екіпаж
22.45 Служба розшуку дітей
22.50 Трійка, Кено
ТРК «Ера»
23.00 Ера бізнесу. Підсумки
23.35 Документальний серіал «Дзеркало історії»
00.05 Документальний фільм «Росія. Анатомія революції»
00.40 Меридіан
Перший Національний. Нічний канал
01.20 Погода
01.25 Служба розшуку дітей
01.30 Тиждень «Слов'янського базару» на Першому Національному. День Білорусі
02.40 Т/с «Захисники диких тварин» 8, 9 с.
03.35 Х/ф «Відьма»
05.30 Служба розшуку дітей
ДРУГИЙ КАНАЛ УТ
07.00, 00.15 «Бокс по-справжньому. Карлос Балдомір — Флойд Мейвезер»
08.00 «Сніданок +»
09.05 «Лото-Забава»
10.00 Дісней! «Чіп і Дейл поспішають на допомогу», 14 с.
10.30 Дісней! «Качині історії», 14 с.
11.00 «Танці з зірками», 5 частина
12.50 Програма «Катастрофи»
13.20 Х/ф «Перший лицар»
16.15, 04.50 «Аншлаг»
18.10 Т/с «Моя прекрасна нянька», 120 — 121 с.
19.30 «ТСН: Телевізійна служба новин»
20.20 Фентезі «Володар персів: повернення короля»
01.20 Драма «Наприкінці дня»
03.50 Програма «Катастрофи», 7 с.
04.20 «Хроніки від Фортінбраса»
ІНТЕР
06.45 «Прокинься і співай».
07.30 М/с «Космічні рятівники».
08.30 «Городок».
09.00 «Квадратний метр».
10.00 «Доки всі вдома».
11.00 «Караоке на майдані».
11.45 «Все для тебе».
12.45 «Мелорама».
13.15 «Жива природа».
14.30 «Академія сміху. Найкраще».
15.00 Пісня-2006
17.00 Бойовик «Лара Кофт — розкрадачка гробниць: колиска життя».
19.30 «Шанс».
21.00 «Подобиці тижня». Підсумковий випуск, погода.
22.00 «Стильне кіно». Сага «Хрещений батько-3»
01.15 «Спорт-тайм».
02.00 «Твоє кіно». Військова драма «Перевірка на дорогах»
03.45 Х/ф «Руки вгору».

04.45 Х/ф «Таємниця залізних дверей»

ІСТV

06.25 Факти
06.40, 08.00 Погода
06.45 «Гостя з майбутнього». 2 с. Х/ф
08.05 Зірковий патруль
08.45 «Мураха Антц». М/ф
10.40 Клуб колишніх дружин
11.50 Квартирне питання
12.45 Факти. День
13.10 Красуні і розумники
14.05 «Мене звати Ерл». Т/с
15.00 «Сахара». Х/ф
17.40 «Фабрика краси»
18.45 Факти. Підсумок дня
19.30 «Леся+Рома».
20.00 «Мишаче полювання». Х/ф
22.00 Х/ф «Основний інстинкт-2: Жадання ризику»
00.25 «Тихий Дон». 3 с. Х/ф
02.50 «День щастя». Х/ф
04.20 «Русалонька». Х/ф

СТБ

05.30 «Ранковий виграш»
07.00 Х/ф «Приборкувачка тигрів»
09.00 «Імо вдома»
10.05 «Обличчям до обличчя: полярний ведмідь проти моржа»
11.20 «Розкопуючи правду. Нефертіті: мумія повертається»
12.25 «Шукачі. Чорний принц»
13.15 «Усвідомлюючи ожиріння»
14.25, 21.00 «Заборонена зона»
15.25 «Документальний детектив. Екссес виконавця»
16.00 «Правила життя. Дідівщина»
17.00 «Очевидець. Неймовірні історії»
18.00 «Код Біблії»
19.00 Д/ф «Євангеліє від Іуди»
22.00 Х/ф «Кабаре»
00.50 «Велика п'ятірка»

НОВИЙ КАНАЛ

07.40 Церква Христова
07.55 Запитаєтє в доктора
08.25 Х/ф «Бетмен і Робін»
11.10 Шоуманія № 8
11.50 ЖЗЛ:
12.25 101 Дивні перетворення голівудських зірок
13.25 Т/с «Деніс Пеппер»
14.20 Т/с «Ксена-принцесса воїн»
15.20 Т/с «Прискорена допомога-2»
15.55 Т/с «Далекобійники-2»
17.00 Репортер
17.10, 23.50 Спортрепортер
17.15 Погода
17.20, 18.15 Т/с «Солдати-9»
19.20 Хочу заміж
20.15 Х/ф «Стиратель»
22.45 Гол!
00.00 Х/ф «Беовульф» 3
01.45, 04.25 Зона ночі
01.50, 02.25, 02.55, 03.25 Невідома Україна
02.20, 02.50, 03.20, 03.50 Зона ночі. Культура
03.55 Невідома Україна
04.30 Х/ф «Флот Макхейла приєднується до привітряних сил»

УКРАЇНА

06.30, 09.00 Події
06.55, 09.35 Події-спорт
07.05, 09.45 Погода
07.10 Х/ф «Поки б'є годинник»
09.50 ДСТ «Срібний апельсин»
11.00 «Фабрика гумору»
12.00 Х/ф «Стій! А то мама стрілятиме»
14.00 Фестиваль гумору «Умора-2005»
15.55 Футбол. Чемпіонат України. «Кривбас» (Кривий Ріг) — «Дніпро» (Дніпропетровськ). Прямая трансляція.
18.00 Х/ф «Знайомтеся, Джо Блек»
21.45 «Щиросерде визнання»
22.20 «Футбольний уїк-енд»
23.20 Х/ф «Контроль»
01.20 Х/ф «Підступний лис»
03.00 «Телетеатр»
04.00 Концерт
06.00 Мультильми
5 КАНАЛ
06.00 Програма передач
06.10 «Київський час»
06.20, 07.50, 15.50 «Це — Україна!»
06.25, 07.20, 08.50, 17.45, 23.40, 01.35, 05.20 «Погода у світі»
06.30, 07.10, 08.10, 09.50, 22.40, 00.15 «Бізнес-час»
06.40, 07.40, 08.40, 21.45, 23.45, 00.25, 01.45 «Час спорту»
06.50, 08.20, 09.20, 22.50, 04.45, 05.50 «Погода в Україні»

07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 23.00, 00.00, 01.25 «Час новин»
09.30 «Велика політика»
10.15 Програма «Приватне життя політиків»
10.45 «Страва від шефа»
10.55, 14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55 «Інфовікно»
11.15 «Вікно в Америку»
11.40 Програма «Новобудова»
12.20 «Туристичний путівник»
12.20, 13.15 Політичне ток-шоу «5 копійок»
14.15 Програма «Арсенал»
14.35 Програма «Життя без ризиків»
15.20 Програма «Час за Грінвічем» (підсумковий випуск)
16.15 Програма «Не перший погляд»
16.40 Програма «Гра долі»
17.15 «Хронологія тижня»
18.15, 04.15 Програма «Українська незалежність»
18.45 «Тема тижня»
19.30, 02.00 Ток-шоу «Майдан» з Данилом Яневським
21.00 «Час»
22.00, 04.50 Програма «Територія закону»
22.30, 00.40, 05.25 «Час новин» (російською мовою)
23.25, 05.35 «Час-Тайм»
23.55, 00.35 Огляд преси
00.50 Програма «Коктейль»
03.30 «Час» (підсумок тижня)

ТОНІС

06.00 Листівки
06.30 Тварини, що зникли у 20 столітті
07.05 Розвага багатіїв
07.55, 14.50 Шокуючий світ
08.25 Підводний світ
08.40 Університет дизайну
09.15 «Екстремікс»
09.35 Реальна програма
10.10 Прогулянки з архітекторами
10.40 Дикий світ майбутнього
11.15 «Диваки»
11.45 Т/с «Граф Монте-Крісто»
12.45 Міста світу
13.20 Секрети археології
13.50 Великі
15.35 Пункт призначення — світ
16.35 Х/ф «Ніс королеви»
18.40 Х/ф «Мама-хокеїстка»
20.30 Архітектори мостів
21.05, 04.15 Х/ф «Жіночі таємниці»
23.10 Паранормальні явища
00.10 Мао Дзе-Дун
01.00 Вікторина для кмітливих
02.30 Елементи
03.00 Х/ф «Небесний тихохід»

ПЕРШИЙ КАНАЛ.
ВСЕСВІТНЯ МЕРЕЖА
06.30 «Генії і лиходії». Микола Пржевальський
07.00, 09.00, 11.00, 17.00 Новини
07.10 «Слово пастиря»
07.25 «Росіяни», Д/с
08.25 «Фазенда»
09.10 «Здоров'я»
09.50 «Смак»
10.05 «Доктор Курпатов»
11.10 «КВВ — 2006».

Прем'єр-ліга
13.00 Футбол. Чемпіонат Росії. ЦСКА — «Зеніт». Прямая трансляція. У перерві — Новини
15.00 Недільний «Єралаш»
15.25 Фільм «Нові пригоди невольників»
17.20 Усі зірки фігурного катання в ювілеї Олександра Горшкова
20.00 Час
20.20 Комедія «Діамантова рука»
22.20 «Нові пісні про головне»
23.50 Бойовик «Усупереч усьому»
01.10 «Зірки ефіру». Ельдар Рязанов
01.40 Російська класика в кіно. О.І.Герцен. «Сорока-злодійка»
03.00 «Григорій Распутін. Пастка для антихриста»
03.55 «Кубок гумору»

РТР-Планета

07.00 «Вісті»
10.00 «Сміхопанорама Євгенія Петросяна».
10.25, 23.40 «Крах інженера Гаріна». Х/ф 2 с.
11.30 Мультильм.
11.45 «Сам собі режисер».
12.30 «За сімома печатками».
13.00, 19.00, 03.00 Вісті.
13.15 «Збірна Росії»
13.45 «Городок». Дайджест. Розважальна програма.
14.10 «Мандрівки музиканта».
14.40 А.П.Чехов «Чайка».
Спектакль Малого театру.
17.25 «Надбання республіки».
17.35 «Більше, ніж любов».
18.15, 02.15 Т/с «Отаман».

19.30, 03.30 «Лінія життя». Геннадій Полока.
20.30, 04.25 Концерт, присвячений 15-річчю радіо і телебачення Росії.
23.00 «Перерване танго. Пахомова і Горшков».
00.50 Т/с «Любов моя».
01.45 «Городок». Дайджест.

НТН

07.00 «Рослинне життя»
07.30 М/с «Піп та великий безмежний світ», 37 с.
08.00 М/с «Світ Генрі», 37 с.
08.30 М/с «Покемони», 187 — 188 с.
09.30 «Особистий погляд». Борис Моїсєєв
10.00 Д/ф «Загадка Гаррі Поттера», 2 с.
10.15 «Мандрівки натураліста»
11.00, 17.00 «Вчасно»
11.20 «Спорт»
11.30 Д/ф «10 найдорожчих готельних номерів Америки»
12.30, 00.15 Х/ф «Служили два товариші»
14.30, 06.00 Д/с «Слава та багатство», 10 с.
15.00 Т/с «Рухаючись на південь», 9 с.
16.00 Т/с «Пригоди Синдбада», 42 с.
17.30 «Золотий гусак»
18.30 «Свідок». Дайджест
19.00 «Вчасно про головне»
19.55 «Погода»
20.00 Х/ф «Міс феєрверк»
22.15, 03.30 Х/ф «До біса кохання!»
01.45 Х/ф «Міс феєрверк»
05.00 Т/с «Готель Цезар», 1446 -1447 с.
06.30 «Переможний голос віруючого»

МЕГАСПОРТ

06.45 Професійний бокс. С. Ляхович — Ш. Бріггс.
Прямая трансляція
08.00 Tenic. Masters Series. Париж. Півфінал
09.40 Tenic. UA
10.10, 10.55, 11.45, 13.00, 15.10, 17.40, 21.45, 23.15 Мегафон. Спортивні новини
10.25 100% Динамо
11.10 Інверсія. Василь Вірастюк
12.00, 20.05 Професійний бокс. KOTV Classics. Ч.52. М. Алі — Дж. Фрезер
13.15 Футбол. Прем'єр-ліга. Фулгем — Евертон.
15.25 Футбол. Прем'єр-ліга. Вест Гем — Арсенал. Прямая трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
17.55 Футбол. Прем'єр-ліга. Тоттенгем — Челсі. Прямая трансляція. В перерві: Мегафон. Спортивні новини
21.10 Спортфайли
22.00 Професійний бокс. С. Ляхович — Ш. Бріггс
23.30 Tenic. Masters Series. Париж. Фінал.
01.15 Мегафон. Нон-стоп

КДРТРК

07.00 "За київським часом"
07.20 Одвічні істини
07.25 Україна. День за днем
07.45, 09.50, 12.50, 14.30, 16.35, 20.45 Мультильми
09.00 "Запитай у влади"
10.00 "Архімісто"
10.30 Світ авіації і туризму
11.00 "Автографи"
11.30 Х/ф "Кам'яна квітка"
13.30 Домашній лікар
13.50 Вищий пілотаж
14.10 "Іжачок"
14.50 Подорожі планетою Земля
15.20 Концерт Л. Остапенко
16.15 "Жінка, закохана в моду"
17.00 "Глас"
17.30 "Моя Україна"
18.30 Родом із України
19.00 "Архімісто"
19.20 Вищий пілотаж
19.40 "Шлягер" представляє...
21.20 "Автографи"
21.50 "Володимирська, 15"
22.20 Світ авіації і туризму
22.50 "Глас"
23.30 Тиждень моди

Програма друкується з електронної версії, наданої ТОВ «Издательский дом «ТВ-Парк». Програми російських телеканалів може бути подано за московським часом.

На прохання читачів наводимо назви супутників зв'язку, які транслюють канали телебачення, програми яких опубліковано в нашій газеті:
Другий канал УТ, ІСТV, СТБ, ТОНІС, Мегаспорт — Amos 2;
Новий канал, Україна, 5 канал, РТР-Планета (Росія) — Sirius 2;
НТН, КДРТРК — Hellas Sat2.

Державний ощадний банк України

Відкрите акціонерне товариство

01023 м. Київ, вул. Госпітальна, 12-Г, тел.: 2478569

Ліцензія НБУ № 148 від 16.01.2002 р.

В А Т « О щ а д б а н к »

Баланс за III квартал 2006 року

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На 1 жовтня 2006 року	На 1 січня 2006 року
АКТИВИ			
1	Кошти в НБУ та готівкові кошти банку	1392373	1718706
2.	Цінні папери, що рефінансуються НБУ	2573389	3819552
2.1.	Резерви під знецінення боргових ЦП, що рефінансуються НБУ	0	0
2.2.	Резерви у відсотках до активу	0	0
3.	Кошти в інших банках	1250653	1712432
3.1.	Резерви під заборгованість інших банків	(55108)	(28112)
3.2.	Резерви у відсотках до активу	4	2
4.	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0
5.	Цінні папери в портфелі банку на продаж	49996	49857
5.1.	Резерви під знецінення ЦП у портфелі банку на продаж	(23385)	(23392)
5.2.	Резерви у відсотках до активу	47	47
6.	Кредити, що надані:	3796597	1997809
6.1.	Юридичним особам	1558872	694558
6.2.	Фізичним особам	2237725	1303251
6.3.	Резерви під заборгованість за кредитами	(361916)	(383113)
6.4.	Резерви у відсотках до активу	10	19
7.	Цінні папери, що утримуються до погашення	63898	753
7.1.	Резерви під знецінення ЦП, що утримуються до погашення	(753)	(753)
7.2.	Резерви у відсотках до активу	1	100
8.	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	537	537
9.	Основні засоби	471799	493777
10.	Нематеріальні активи	7823	8399
11.	Нараховані доходи до отримання	87787	95613
11.1.	У тому числі прострочені нараховані доходи	5584	5119
11.2.	У тому числі сумнівні нараховані доходи	39790	39219
11.3.	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(43324)	(43653)
11.4.	Резерви у відсотках до активу	95	98
12.	Відстрочений податковий актив	0	0
13.	Інші активи	114437	107924
13.1.	Резерви під інші активи	(17310)	(14621)
13.2.	Резерви у відсотках до активу	43	60
14.	Довгострокові активи, призначені для продажу	8770	0
14.1.	Резерви під зменшення корисності інвестицій в АК та ДК, що утримуються з метою продажу	0	0
14.2.	Резерви у відсотках до активу	0	0
15.	Усього активів	9316263	9515315
16.	Кошти банків	401807	338728
17.	Кошти юридичних осіб	883225	2265602
18.	Кошти фізичних осіб	6974191	6017801
19.	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	497	372
20.	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
21.	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	132287	110681
22.	Відстрочені податкові зобов'язання	2820	2820
23.	Інші зобов'язання	22352	3732
24.	Усього зобов'язань	8417179	8739736
25.	Статутний капітал	722000	703000
26.	Акції, що викуплені в акціонерів	0	0
27.	Емісійні різниці	0	0
28.	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	13508	12349
29.	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	29595	29868
29.1.	Резерви переоцінки нерухомості	25159	25142
29.2.	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0
30.	Резерви переоцінки ЦП	0	0
31.	Прибуток/збиток минулих років	10476	10204
32.	Прибуток/збиток поточного року	123505	20159
33.	Усього власного капіталу	899084	775579
34.	Усього пасивів	9316263	9515315

Перший заступник голови правління

Головний бухгалтер - директор департаменту бухгалтерського обліку

А.Г.Пишний

Г.С.Костенко

В А Т « О щ а д б а н к »

Примітка «Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках» за III квартал 2006 року

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На 1 жовтня 2006 року	На 1 січня 2006 року	Зміни після останньої річної звітності
1.	Гарантії, що надані	0	0	0
2.	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3.	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	7430	0	7430
4.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	330643	56626	274017
5.	Надана застава	0	17794	0

Перший заступник голови правління

Головний бухгалтер - директор департаменту бухгалтерського обліку

А.Г.Пишний

Г.С.Костенко

В А Т « О щ а д б а н к »

Звіт про фінансові результати за III квартал 2006 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	2006 року	На 1 жовтня 2006 року	2005 року	На 1 січня 2006 року
1	Чистий процентний дохід:	398 117	230 574		
1.1	Процентний дохід	571 026	378 095		
1.2	Процентні витрати	(172 909)	(147 521)		
2	Чистий комісійний дохід:	233 727	193 680		
2.1	Комісійний дохід	286 719	241 668		
2.2	Комісійні витрати	(52 992)	(47 988)		
3	Торговельний дохід	32 605	24 909		
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	17		
5	Дохід від участі в капіталі	0	0		
6	Інший дохід	50 174	50 583		
7	Усього доходів	714 623	499 763		
8	Загальні адміністративні витрати	(128 013)	(109 067)		
9	Витрати на персонал	(378 174)	(277 061)		
10	Втрати від участі в капіталі	0	(32)		
11	Інші витрати	(37 730)	(36 517)		
12	Прибуток від операцій	170 706	77 086		
13	Чисті витрати на формування резервів	(11 194)	(58 376)		
14	Дохід/Збиток від довгострокових активів, призначених для продажу	0	0		
15	Прибуток до оподаткування	159 512	18 710		
16	Витрати на податок на прибуток	(36 007)	0		
17	Прибуток після оподаткування	123 505	18 710		
18	Чистий прибуток/збиток від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	0	0		
19	Чистий прибуток/збиток банку	123 505	18 710		

Перший заступник голови правління

Головний бухгалтер - директор департаменту бухгалтерського обліку

А.Г.Пишний

Г.С.Костенко

В А Т « О щ а д б а н к »

Примітка «Рахунки довірного управління» за III квартал 2006 року

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На 1 жовтня 2006 року	На 1 січня 2006 року	Зміни
1.	Готівкові кошти за операціями довірного управління	0	0	0
2.	Поточні рахунки банку - управителя з довірного управління	119	0	119
3.	Дебіторська заборгованість за операціями довірного управління	0	0	0
4.	Цінні папери в довірчому управлінні	0	0	0
5.	Банківські метали в довірчому управлінні	0	0	0
6.	Інші активи в довірчому управлінні	966	0	966
7.	Витрати за операціями довірного управління	0	0	0
8.	Нараховані доходи за об'єктами довірного управління	0	0	0
9.	Усього	1085	0	1085
10.	Фонди банківського управління	0	0	0
11.	Рахунки установників	1085	0	1085
12.	Кредиторська заборгованість за операціями довірного управління	0	0	0
13.	Доходи від операцій довірного управління	0	0	0
14.	Усього за пасивними рахунками довірного управління	1085	0	1085

Перший заступник голови правління

Головний бухгалтер - директор департаменту бухгалтерського обліку

А.Г.Пишний

Г.С.Костенко

В А Т « О щ а д б а н к »

Примітка «Окремі показники діяльності банку» за III квартал 2006 р.

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування рядка	На 1 жовтня 2006 року	На 1 січня 2006 року	Нормативні показники
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	16,89	не менше 10	
2	Поточна ліквідність (%)	44,57	не менше 40	
3	Рентабельність активів (%)	1,74	х	
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	476 658	х	
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	10,21	х	
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	174 936,35	х	
6	Сума сплачених дивідендів за рік на одну:	-	х	
6.1	Просту акцію	-	х	
6.2	Привілейовану акцію	-	х	
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	Держава	х	

Перший заступник голови правління

Головний бухгалтер - директор департаменту бухгалтерського обліку

А.Г.Пишний

Г.С.Костенко

Баланс за III квартал 2006 р.

КБ «УФГ» - ТОВ

380128

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
АКТИВИ			
1.	Кошти в НБУ та готівкові кошти банку	29 189	10 600
2.	Цінні папери, що рефінансуються НБУ	1 084	-
2.1	Резерви під знецінення боргових ЦП, що рефінансуються НБУ	-	-
2.2	Резерви у відсотках до активу	-	-
3	Кошти в інших банках	67 389	28 616
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(1743)	(113)
3.2	Резерви у відсотках до активу	2.58	0,39
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	-	-
5	ЦП в портфелі банку на продаж	12 008	10 598
5.1	Резерви під знецінення ЦП у портфелі банку на продаж	-	-
5.2	Резерви у відсотках до активів	-	-
6.	Кредити, що надані:	102 771	73 176
6.1	Юридичним особам	101 029	68 866
6.2	Фізичним особам	1 742	4 310
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(2 884)	(1 145)
6.4	Резерви у відсотках до активу	2.80	1,56
7.	Цінні папери, що утримуються до погашення	-	-
7.1	Резерви під знецінення ЦП, що утримуються до погашення	-	-
7.2	Резерв у відсотках до активу	-	-
8.	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	-	-
9.	Основні засоби	19 630	19 664
10.	Нематеріальні активи	240	206
11.	Нараховані доходи до отримання	220	64
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	-	-
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	-	-
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	-	-
11.4	Резерви у відсотках до активу	-	-
12.	Відстрочений податковий актив	-	-
13.	Інші активи	691	624
13.1	Резерви під інші активи	(34)	(8)
13.2	Резерви у відсотках до активу	6.75	2,15
14.	Дострокові активи, призначені для продажу	-	-
14.1	Резерви під зменшення корисності інвестицій в АК та ДК, що утримуються з метою продажу	-	-
14.2	Резерви у відсотках до активів	-	-
15.	Усього активів	228 561	142 282
16.	Кошти банків	43 401	38 613
17.	Кошти юридичних осіб	76 789	26 276
18.	Кошти фізичних осіб	62 321	35 949
19.	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	-	-
20.	Боргові цінні папери, емітовані банком	-	-
21.	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	1 140	460
22.	Відстрочені податкові зобов'язання	1 171	184
23.	Інші зобов'язання	74	13
24.	Усього зобов'язань	184 896	101 495
25.	Статутний капітал	36 111	36 111
26.	Акції, що викуплені в акціонерів	0	-
27.	Емісійні різниці	0	-
28.	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	655	5
29.	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	2 959	3 945
29.1	Резерви переоцінки нерухомості	2 959	3 945
29.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	-	-
30.	Резерви переоцінки ЦП	7	-
31.	Прибуток/збиток минулих років	73	76
32.	Прибуток/збиток поточного року	3 860	650
33.	Усього власного капіталу	43 665	40 787
34.	Усього пасивів	228 561	142 282

Перший заступник Голови Правління

Головний бухгалтер

В.М.Серенко

Г.П. Мирівська

Квартальна фінансова звітність

Комерційного банку

«Українська фінансова група»,

товариство з обмеженою відповідальністю,

ліцензія Національного банку України

№ 214 від 04 серпня 2004 року

Звіт про фінансові результати за III квартал 2006 р.

КБ «УФГ» - ТОВ

380128

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	Відповідна дата минулого року
1	Чистий процентний дохід:	(219)	1 744
1.1	Процентний дохід	10 094	4 475
1.2	Процентні витрати	(10 313)	(2 731)
2	Чистий комісійний дохід:	12 471	3 596
2.1	Комісійний дохід	12 541	3 954
2.2	Комісійні витрати	(70)	(358)
3	Торговельний дохід	402	789
4	Дохід у вигляді дивідендів	-	-
5	Дохід від участі в капіталі	3 999	85
6	Інший дохід	16 653	6 214
7	Усього доходів	3 655	21 518
8	Загальні адміністративні витрати	(3 016)	(1 711)
9	Витрати на персонал	(3 896)	(2 529)
10	Втрати від участі в капіталі	-	(456)
11	Інші витрати	(2 398)	1 518
12	Прибуток від операцій	7 343	68
13	Чисті витрати на формування резервів	(3 401)	-
14	Дохід/збиток від довгострокових активів, призначених для продажу	-	-
15	Прибуток до оподаткування	3 942	1 586
16	Витрати на податок на прибуток	(82)	(159)
17	Прибуток після оподаткування	3 860	1 427
18	Чистий прибуток/збиток від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	-	-
19	Чистий прибуток/збиток банку	3 860	1 427

Перший заступник Голови Правління

Головний бухгалтер

В.М.Серенко

Г.П. Мирівська

Примітка «Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках» за III квартал 2006 р.

КБ «УФГ» - ТОВ

380128

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після останньої річної звітності (+/-)
1	Гарантії, що надані	1 630	1 212	+ 418
2	Сумнівні гарантії та поручительства	-	-	-
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	-	-	-
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	41 116	23 144	+ 17 972
5	Надана застава	0	11 863	-

Перший заступник Голови Правління

Головний бухгалтер

В.М.Серенко

Г.П. Мирівська

Довідкова інформація

«Окремі показники діяльності банку» за III квартал 2006 р.

КБ «УФГ» - ТОВ

380128

(тис. грн.)

380128				
Рядок	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники	
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	23.91	не менше 10%	
2	Поточна ліквідність (%)	118.47	не менше 40%	
3	Рентабельність активів (%)	2.93		
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	4 535		
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	2,31		
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	-		
6	Сума сплачених дивідендів на одну:			
6.1	Просту акцію	-		
6.2	Привілейовану акцію	-		
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10 % і більше відсотками статутного капіталу банку	Бабич Валерій Георгійович, код країни - 804, пряма участь - 100%, опосередкована - 0%		

ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ АБ "ЕКСПРЕС-БАНК"				
Ліцензія НБУ № 89 від 3.12.2001 р.				
Баланс за III квартал 2006 року				
№ п/п	Найменування статті	(тис. грн.)		
		На звітну дату поточного кварталу 01-10-2006 р.	На кінець попереднього фінанс. року 31-01-2006 р.	
АКТИВИ				
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	263 240	241 752	
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	0	0	
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним Банком України	0	0	
2.2	Резерви у відсотках до активу	0	0	
3	Кошти в інших банках	85 848	225 993	
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(248)	(851)	
3.2	Резерви у відсотках до активу	0	0	
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	61 544	0	
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	0	16 823	
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	(10)	
5.2	Резерви у відсотках до активу	0	0	
6	Кредити, що надані:	732 346	897 318	
6.1	Юридичним особам	418 520	633 429	
6.2	Фізичним особам	313 826	263 888	
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(29 001)	(18 444)	
6.4	Резерви у відсотках до активу	4	2	
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	0	0	
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	0	0	
7.2	Резерви у відсотках до активу	0	0	
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	637	637	
9	Основні засоби	75 318	76 915	
10	Нематеріальні активи	775	1 097	
11	Нараховані доходи до отримання:	14 988	11 964	
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	641	1 551	
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	5 652	2 250	
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(5 958)	(3 250)	
11.4	Резерви у відсотках до активу	95	86	
12	Відстрочений податковий актив	273	273	
13	Інші активи	7 900	4 921	
13.1	Резерви під інші активи	(95)	(30)	
13.2	Резерви у відсотках до активу	6	3	
14	Довгострокові активи, призначені для продажу	0	0	
14.1	Резерви під зменшення корисності інвестицій в АК та ДК, що утримуються з метою продажу	0	0	
14.2	Резерви у відсотках до активу	0	0	
15	Усього активів	1 207 567	1 455 168	
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ				
16	Кошти банків	61 770	75 910	
17	Кошти юридичних осіб	469 149	736 067	
17	Кошти фізичних осіб	441 801	429 221	
19	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0	
20	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0	
21	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	7 745	4 904	
22	Відстрочені податкові зобов'язання	176	176	
23	Інші зобов'язання	6 809	28 355	
24	Усього зобов'язань	987 450	1 274 633	
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ				
25	Статутний капітал	75 613	49 613	
26	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	(789)	(463)	
27	Емісійні різниці	0	0	
28	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	32 294	32 294	
29	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	8	8	
29.1	Резерви переоцінки нерухомості	0	0	
29.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0	
30	Резерви переоцінки цінних паперів	0	0	
31	Прибуток/Збиток минулих років	98 822	81 874	
32	Прибуток/Збиток поточного року	14 169	17 149	
33	Усього власного капіталу	220 117	180 475	
34	Усього пасивів	1 207 567	1 455 168	
Звіт про фінансові результати за III квартал 2006 року				
(тис. грн.)				
№ п/п	Найменування статті	На звітну дату кварталу		
		поточного року 01-10-2006 р.	попереднього фін. року 31-01-2006 р.	
1	Чистий процентний дохід	53 536	43 251	
1.1	Процентний дохід	112 803	108 635	
1.2	Процентні витрати	(59 267)	(65 384)	
2	Чистий комісійний дохід	83 837	71 094	
2.1	Комісійний дохід	87 862	73 939	
2.2	Комісійні витрати	(4 025)	(2 845)	
3	Торговельний дохід	12 709	8 532	
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	0	
5	Дохід від участі в капіталі	0	0	
6	Інший дохід	305	(384)	
7	Усього доходів	150 387	122 493	
8	Загальні адміністративні витрати	(42 840)	(36 884)	
9	Витрати на персонал	(63 021)	(45 545)	
10	Втрати від участі в капіталі	0	0	
11	Інші витрати	(9 815)	(6 774)	
12	Прибуток від операцій	34 711	33 290	
13	Чисті витрати на формування резервів	(12 054)	(9 646)	
14	Дохід/збиток від довгострокових активів, призначених для продажу	0	0	
15	Прибуток до оподаткування	22 657	23 644	
16	Витрати на податок на прибуток	(8 488)	(10 025)	
17	Прибуток після оподаткування	14 169	13 619	
18	Чистий прибуток/збиток від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	0	0	
19	Чистий прибуток/збиток банку	14 169	13 619	
Примітка "Окремі показники діяльності банку" за III квартал 2006 року				
(тис. грн.)				
№ п/п	Найменування рядка	На звітну дату	Нормативні показники	
		01-10-06р.		
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	21,75	не менше 10%	
2	Поточна ліквідність (%)	74,63	не менше 40%	
3	Рентабельність активів (%)	1,39		
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	55 483		
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	6,49		
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	26,88		
6	Сума сплачених дивідендів за 2005 рік на одну:	0		
6.1	Просту акцію	0		
6.2	Привілейовану акцію	0		
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	-		
Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках за III квартал 2006 року				
(тис. грн.)				
№ п/п	Найменування рядка	На звітну дату поточного кварталу 01.10.2006	На кінець попереднього фінансового року 01.01.2006	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
		01.10.2006	01.01.2006	
1	Гарантії, що надані	3 373	5 586	-2 213
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	76 987	53 745	+23 242
5	Надана застава	62 046	60 174	
Голова Правління Головний бухгалтер				Джус Ю.М. Кобко Р.П.

Згідно постанови господарського суду Вінницької області від 26.09.2006 року розпочато ліквідаційну процедуру по справі № 5/320-06 про банкрутство підприємства - ЗАТ «Торговий Дім «Лада Сервіс» (м. Вінниця, вул. Мечникова, 4, код ЄДРПОУ 20111150, рахунок № 2600930152 в Вінницькому обласному управлінні ВАТ «Державний ощадний банк», МФО 302076). Ліквідатором призначено представника Вінницького обласного сектору з питань банкрутства (адреса: м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7, к. 730, тел. (0432) (50-50-01).

Постановою Господарського суду Львівської області (79014, м. Львів, вул. Личаківська, 128) від 14.09.06 р. по справі № 6/99-7/198 визнано банкрутом Дочірнє підприємство «Меблевик» ВАТ меблевий комбінат «Дрогобич» (82100, Львівська область, м. Дрогобич, вул. Тураша, 28, ЄДРПОУ 30084603) та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Романчука Сергія Юрійовича, ліцензія № АБ 116060 від 9.11.2004 р., поштова адреса: 79040, м. Львів, вул. Журавлина, 9, кв. 1.

Постановою Господарського суду Львівської області (79014, м. Львів, вул. Личаківська, 128) від 14.09.06р. по справі № 6/100-7/200 визнано банкрутом Дочірнє підприємство «Густань» ВАТ меблевий комбінат «Дрогобич» (82100, Львівська область, м. Дрогобич, вул. Тураша, 28, ЄДРПОУ 30084603) та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Романчука Сергія Юрійовича, ліцензія № АБ 116060 від 9.11.2004 р., поштова адреса: 79040, м. Львів, вул. Журавлина, 9, кв. 1.

Баланс за III квартал 2006 року				
(тис.грн.)				
АКТИВИ		На 01-10-06	На 01-01-06	
1	Кошти в Національному банку України та готівкові кошти банку	5 682	0	
2	Цінні папери, що рефінансуються Національним банком України	0	0	
2.1	Резерви під знецінення боргових цінних паперів, що рефінансуються Національним банком України	0	0	
2.2	Резерви у відсотках до активу	0,00	0	
3	Кошти в інших банках	8 000	0	
3.1	Резерви під заборгованість інших банків	(80)	0	
3.2	Резерви у відсотках до активу	1,00	0	
4	Цінні папери в торговому портфелі банку	0	0	
5	Цінні папери в портфелі банку на продаж	0	0	
5.1	Резерви під знецінення цінних паперів у портфелі банку на продаж	0	0	
5.2	Резерви у відсотках до активу	0,00	0	
6	Кредити, що надані:	23 960	0	
6.1	Юридичним особам	2 500	0	
6.2	Фізичним особам	21 460	0	
6.3	Резерви під заборгованість за кредитами	(1 026)	0	
6.4	Резерви у відсотках до актив	4,28	0	
7	Цінні папери, що утримуються до погашення	0	0	
7.1	Резерви під знецінення цінних паперів, що утримуються до погашення	0	0	
7.2	Резерви у відсотках до активу	0,00	0	
8	Інвестиції в асоційовані й дочірні компанії	0	0	
9	Основні засоби	4 500	0	
10	Нематеріальні активи	1228	0	
11	Нараховані доходи до отримання:	394	0	
11.1	У тому числі прострочені нараховані доходи	148	0	
11.2	У тому числі сумнівні нараховані доходи	38	0	
11.3	Резерви під заборгованість за нарахованими доходами	(69)	0	
11.4	Резерви у відсотках до активу	37,30	0	
12	Відстрочений податковий актив	0	0	
13	Інші активи	1 399	0	
13.1	Резерви під інші активи	(1)	0	
13.2	Резерви у відсотках до активу	0,3	0	
14	Довгострокові активи, призначені для продажу	0	0	
14.1	Резерви під зменшення корисності інвестицій в асоційовані й дочірні компанії, що утримуються з метою продажу	0	0	
14.2	Резерви у відсотках до активу	0,00	0	
15	Усього активів	43 987	0	
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ				
16	Кошти банків	0	0	
17	Кошти юридичних осіб	0	0	
18	Кошти фізичних осіб	453	0	
19	Ощадні (депозитні) сертифікати, емітовані банком	0	0	
20	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0	
21	Нараховані витрати, що мають бути сплачені	142	0	
22	Відстрочені податкові зобов'язання	0	0	
23	Інші зобов'язання	0	0	
24	Усього зобов'язань	595	0	
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ				
25	Статутний капітал	63 400	0	
26	Власні акції (частки, паї), що викуплені в акціонерів (учасників)	0	0	
27	Емісійні різниці	0	0	
28	Резерви, капіталізовані дивіденди та інші фонди банку	0	0	
29	Резерви переоцінки основних засобів, у тому числі:	0	0	
29.1	Резерви переоцінки нерухомості	0	0	
29.2	Резерви переоцінки нематеріальних активів	0	0	
30	Резерви переоцінки цінних паперів	0	0	
31	Прибуток/Збиток минулих років	0	0	
32	Прибуток/Збиток поточного року	(20 008)	0	
33	Усього власного капіталу	43 392	0	
34	Усього пасивів	43 987	0	
В.о.Голови Ради Директорів А.В. Сидоров В.о.Головного бухгалтера О.І. Карпенко				
Звіт про фінансові результати за III квартал 2006 року				
(тис. грн.)				
1	Чистий процентний дохід:	2006 року	2005 року	
1.1	Процентний дохід	1 067	0	
1.2	Процентні витрати	1 068	0	
2	Чистий комісійний дохід:	(1)	0	
2.1	Комісійний дохід	373	0	
2.2	Комісійні витрати	(46)	0	
3	Торговельний дохід	(400)	0	
4	Дохід у вигляді дивідендів	0	0	
5	Дохід від участі в капіталі	0	0	
6	Інший дохід	12	0	
7	Усього доходів	1 052	0	
8	Загальні адміністративні витрати	(6 927)	0	
9	Витрати на персонал	(9 970)	0	
10	Втрати від участі в капіталі	0	0	
11	Інші витрати	(2 966)	0	
12	Прибуток від операцій	(18 811)	0	
13	Чисті витрати на формування резервів	(1 175)	0	
14	Дохід/Збиток від довгострокових активів, призначених для продажу	0	0	
15	Прибуток до оподаткування	(19 986)	0	
16	Витрати на податок на прибуток	(22)	0	
17	Прибуток після оподаткування	(20 008)	0	
18	Чистий прибуток/збиток від продажу довгострокових активів, призначених для продажу	0	0	
19	Чистий прибуток/збиток банку	(20 008)	0	
В.о.Голови Ради Директорів А.В. Сидоров В.о.Головного бухгалтера О.І. Карпенко				
Довідкова інформація "Окремі показники діяльності банку" за III квартал 2006 року				
01 жовтня 2006р. Нормативні показники				
1	Адекватність регулятивного капіталу (%)	112,81	не менше 10 %	
2	Поточна ліквідність (%)	14708,44	не менше 40 %	
3	Рентабельність активів (%)	-66,22	x	
4	Негативно класифіковані кредити (тис. грн.)	113	x	
4.1	У відсотках до заборгованості за кредитними операціями (%)	0,35	x	
5	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	x	
6	Сума сплачених дивідендів за ____ рік на одну:	0	x	
6.1	Просту акцію	0	x	
6.2	Привілейовану акцію	0	x	
7	Перелік учасників (акціонерів) банку, які прямо та опосередковано володіють 10% і більше відсотками статутного капіталу банку	ЕрсіЕф Юроуп Бі.Бі. (RCF Europe B.V.) 528, % у статутному капіталі: пряма участь -100%, загальний % у статутному капіталі -100%	x	
В.о.Голови Ради Директорів А.В. Сидоров В.о.Головного бухгалтера О.І. Карпенко				

Товариство з обмеженою відповідальністю „Банк Ренесанс Капітал”
04050, м.



27 жовтня в Україні пройдуть дощі, на Лівобережжі й у Криму місцями сильні дощі. Вітер північно-західний, 5—10 м/с. Температура вночі 8—16 градусів тепла, вдень 10—18, на крайньому півдні до 22

Покликання — інвестор

Каховський державний аграрний технікум могла спіткати доля багатьох закладів науки та культури. На щастя, як то за нинішніх часів нечасто буває, трапилися порядні інвестори. З тих, що дбають не тільки про власні прибутки, а й про добробут господарств, до яких залучають свої чи позичені кошти.

У чому технікуму пощастило, то це, по-перше, в тому, що завідувачка навчальної частини Наталія Мельник, як людина сумлінна та небайдужа, не дала розтягти власність саме навчального закладу. І нехай хоч як скрутно жилося, але все-таки тривала підготовка студентів, викладачі не розбіглися по всіх усядах та кутках. Програми навчання вдосконалювалися, хоч як дивно. Та виробничій частині, з якою досвідчений і сумлінний педагог за браком фаху впоратися була не в змозі, пощастило менше. Тож за останні роки директором списано було основних та допоміжних фондів не багато не мало, на суму близько п'яти мільйонів гривень. Техніку, що нею обробляли та порали землю, як і саму землю, за браком коштів вкрай занедбано. Бо ремонтувати трактори та сівалки не було аж ніякої можливості. Землю орендували хто і як хотів, з технікумом, як з суб'єктом господарської діяльності, угод на використання земель не укладали, гроші за оренду землі отримувал невідомо хто. А отож і зиску з того ані найменшого не мали.

У лютому 2005 року до технікуму прийшов інвестор — товариство «Продуксім, ЛТД». Слід зазначити, що ця інвестиційна компанія — не новачок в аграрному секторі області: серйозно зарекомендувала себе в колісх цілком занедбаному насінницькому господарстві «Піонер» УААН України, що в Нововоронцовському районі. Там було вщент зруйноване господарство, а його колишні робітники мало не з десяток років пікетували, протестували, мітингували, залучали до тих протестів місцеві й центральні телеканали. Для керівництва області то було, мов болячка на причинному місці. Землі намагалися то розпаювати, то розділити, то приватизувати, то ще Бог знає що. Вони заростали бур'янами, соціальна сфера колісх багатого села зовсім зруйнована. Утім, лише за рік кропіткої праці насінництво там було відроджено в повному обсязі, більш як 8000 гектарів засіяно суперелітним насінням. Отримано чи не найбільший в області врожай на богарі насінневої сої, соняшнику, ячменю та т. ін. Цілком ліквідовано борги із зарплатні, господарство виконало всі обов'язки перед усіма і вийшло зі «штопору» в рекордний термін.

Те саме сталося і з технікумом. Отримавши в користування 2600 гектарів земель, тобто значно більше половини, інвестор насамперед на ремонт тільки сільгосптехніки та причіпного обладнання витратив більше як 200 тисяч гривень. Для тієї техніки було придбано палне, а також посівний матеріал та добрива. Поремонтовано водонапірну башту в Рожновському, щоб село не лишилося без води. Тільки минулого року за договором підяду на рахунок технікуму як чистого прибутку перераховано 530 тисяч гривень. Співробітники отримали більшість боргів із зарплатні за минулі роки. А загалом за два роки навчальний заклад від «Продуксіму» має отримати понад чотири мільйони гривень сукупних надходжень. Залучено для охорони збіжжя спеціальну структуру, що переймається наведенням порядку і в самому технікумі. Було налагоджено партнерські взаємини з іншими підприємствами, що також співпрацювали з технікумом. Але до ідилії там все-таки ще далеко. Одна з причин — розпорядником земель технікуму ще донедавна була Каховська райдержадміністрація. Тобто орендарі мали укладати угоди на користування землею саме з нею. Півтори тисячі гектарів з тих земель вищеназвана адміністрація настійливо намагалася здати в оренду СТОВ «Таврійська перспектива», і то таки вдалося. Та лише за останні два роки навколо того товариства зчинився неабиякий галас. По-перше, і Управління з боротьби з економічними злочинами УМВС області, і відділ боротьби з бандитизмом та організованою злочинністю СБУ області розслідують законність укладання угоди підяду підприємства з Каховським аграрним технікумом на вирощування сільськогосподарської продукції. А ще отримання ними грошової компенсації коштів з державного бюджету України в рамках державних програм підтримки АПК. Прокуратура оскаржує укладання Каховською райдержадміністрацією угоди на оренду землі з «Таврійською перспективою». Керівництво технікуму подає до господарського суду позовну заяву про визнання цієї угоди незаконною. До Президента надходить запит від одного з народних депутатів, в якому йдеться і про незаконне отримання компенсаційних коштів, і про списання майна та техніки під виглядом металобрухту.

А тим часом і попередній міністр Олександр Баранівський, і нинішній міністр Сергій Мельник активно листуються з губернатором і директором технікуму про... протекціонування інтересів тієї-таки «Таврійської перспективи». Чому це?

Наталя ГОРЛОВСЬКА.

Херсонська область.

«Тайна вечерея»



Футбол. Позавчора у столичному готелі «Київ» без представників ЗМІ відбулося зібрання власників і президентів футбольних клубів України. Ось список присутніх: Артур Абдинов («Металург», Запоріжжя), Рінат Ахметов («Шахтар», Донецьк), Володимир Бойко («Іллічівець» (Маріуполь), Віталій Данилов (ФК «Харків»), Петро Димінський («Карпати, Львів), Костянтин Жеваго («Ворскла», Полтава), Віталій Журавський («Арсенал», Київ), Борис Колесников («Шахтар», Донецьк), Ігор Коломойський («Дніпро» (Дніпропетровськ), Сергій Куніцин («Таврія» (Сімферополь), Андрій Курганський («Металург», Запоріжжя), Олег Марус («Чорноморець», Одеса), Олег Мкртчян («Металург», Донецьк), Костянтин Петров («Сталь», Алчевськ), Сергій Полішук («Кривбас», Кривий Ріг), Равіль Сафіуллін (президент ПФЛ), Ігор Суркіс («Динамо», Київ), Григорій Суркіс (президент ФФУ), Сергій Тарута («Металург», Донецьк), Валерій Шпичка («Зоря», Луганськ).

Зустріч розпочалася о другій годині дня і тривала до шостої вечора. Як сказав після її закінчення Ігор Суркіс, обговорювали поточні проблеми українського футболу. Головна мета — створення конкурентоспроможного чемпіонату країни. На думку присутніх, це дасть можливість вітчинському футболу стати якісним продуктом. Такі зміни, зрозуміло, мають зацікавити насамперед уболівальників, дадуть можливість вийти на новий рівень. Тоді в український футбол не тільки вкладатимуть, а й одержуватимуть від нього реальні прибутки.

Було створено робочу групу (Равіль Сафіуллін — керівник, Віталій Данилов,

Петро Димінський, Сергій Куніцин, Сергій Полішук). Кожний клуб вищої ліги має також право делегувати до складу робочої групи свого представника.

На засіданні, як стало відомо, йшлося про створення прем'єр-ліги, котра працюватиме над головними проблемами українського футболу. Зокрема, неякісного суддівства, договірних матчів, рівня телетрансляцій тощо. За неофіційними даними, присутні на зустрічі домовилися підписати меморандум чесної гри. Залишається дочекатися, чи було це спілкування конструктивним. Незабаром довідаємося про це, адже наступний раунд переговорів президентів клубів відбудеться через місяць.

Досить своєрідно оцінив зустріч Ігор Коломойський: «Нічого не вирішили і через місяць зберемося ще раз». А от Ігор Суркіс був відвертіший: «Потрібні зміни, здатні підняти імідж українського футболу. Наприклад, чому в чемпіонат Росії вкладають 22—25 мільйонів доларів інвестицій, а через два роки очікується 100 мільйонів, а наш чемпіонат нічого не вартий?»

Рінат Ахметов, відчувалося, був задоволений від спілкування з колегами. На його думку, говорили конкретно про поліпшення рівня чемпіонату України, про появу інтриги між клубами в боротьбі за кращі місця в турнірній таблиці. Чи виступав на засіданні президент «Карпат» Петро Димінський, який цього року кілька разів звинувачував керівництво українського футболу? Ахметов сказав, що Димінський виступав і висловив чимало слухних пропозицій.

Отже, наберемося терпіння і почекаємо... змін на краще.

На знімку: Рінат Ахметов, Григорій Суркіс і Сергій Куніцин.

Фото з сайту «Української правди».



УЄФА — на порозі великих подій



Мішель Платіні має перемоги Леннарта Йоханссона на посаду президента УЄФА, які відбудеться в січні наступного року. Такий результат опитування, проведеного журналом «Франс футбол».

Дослідження показали, що відомий у минулому французький футболіст набрав би 51,9 відсотка голосів. А шанси переобрання для 77-річного шведа Йоханссона, який обіймає цю посаду з

1990 року, становлять 34,6 відсотка. Близько 13,5 відсотка ще не визначилися з власною позицією.

До речі, право обирати мають 52 президенти футбольних федерацій країн, які входять до УЄФА. Вибори відбудуться 27 січня 2007 року.

51-річний Платіні, якщо його оберуть, прагнучиме реформувати Лігу чемпіонів. А конкретніше: планує обмежити участь команд із найсильніших чемпіонатів до трьох. Нині Італію, Англію та Іспанію пред-

ставляють по чотири клуби.

— Чотири учасники — то занадто. Зменшення кількості команд буде корисне і для уболівальників, і для телетрансляцій, — стверджує пан Платіні, який ось тепер проводить кампанію під гаслом об'єднання футболу.

Француз також має намір серйозно боротися з расизмом, нелегальними тоталізаторами та корумпованими футболними агентами. Платіні не погоджується, щоб судді під час матчів користувалися відеоповторами.

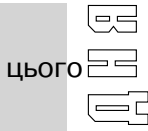
Кличко знає про Брока все

Бокс. Чемпіон світу за версією Міжнародної федерації боксу (IBF) Володимир Кличко готується до захисту титулу, призначеного на 11 листопада, проти американця Келвіна Брока. Цей бій пройде у США на всесвітній відомій арені «Madison Square Garden». За словами Володимира Кличка, його майбутній суперник поведеться надто агресивно і в атаці, і в захисті, працюючи першим номером. Однак Володимир упевнено дивиться у майбутнє.

— Для мене наступний поєдинок є подвійним ювілеєм — десять років мо-

єї професійної кар'єри і мій п'ятдесятий поєдинок на профірингу. Десять років — то досить велика частина життя для будь-якої людини. Озираючись назад, я дедалі впевненіше дивлюся в майбутнє. Нині я — на початку піка своїх можливостей і готовий до того, щоб іти до виконання своєї головної мети в боксі, радуючи своїх прихильників новими перемогами. Отож зроблю все, щоб перемогти Келвіна Брока...

Добірку підготував Віктор БРАНИЦЬКИЙ.



26 ЖОВТНЯ

■ **1863.** Створення Міжнародного Червоного Хреста. ■ **1904.** У с. Веприк (Полтавщина) народився Микола Духов, вчений у галузі механіки, конструктор важких танків. Тричі Герой Соціалістичної Праці. ■ **1922.** Польський сейм прийняв постанову про воеводську автономію в Східній Галичині та про утворення українського університету. ■ **1939.** Розпочали роботу Народні Збори Західної України. ■ **1941.** Під Каневом у бою з гітлерівцями загинув письменник Аркадій Гайдар. ■ **1956.** Утворено Міжнародне агентство з атомної енергії (МАГАТЕ). ■ **1979.** Закінчено будівництво Каховського каналу.

Редактор номера
Сергій ДЕМСЬКИЙ.

Редколегія:
Леонід БРОВЧЕНКО,
Анатолій ГОРЛОВ,
Сергій ДЕМСЬКИЙ,
Віталій ЖЕЖЕРА,
Іван ІЛЛЯШ,
Світлана ПИСАРЕНКО,
Віталій СУДДА.

Головний редактор
Анатолій ГОРЛОВ.

► За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.

► Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікації.

► Рукописів не повертаємо.

► Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

► При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

► Платні матеріали.

Засновник — Верховна Рада України

Свідцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси:
для фізичних осіб — 40224, 08775.
для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна на 2006 рік:
для фізичних осіб — 3,50 грн.
та 2,00 грн.

для підприємств і організацій — 8,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 159037.

СПДФО Гайденок В. І.
(Друкарня «Нормальне цені») 61068, м. Харків, вул. Тарасівська, 2а.

Зам. 228

ВАТ «Видавництво «Київська правда» 04136, м. Київ, вул. М. Гречка, 13.

Зам. 3945

Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України» 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

☎ ТЕЛЕФОНИ:
для довідок — 454-84-92;
телефакс — 234-72-54;

відділ реклами — 449-72-53,
454-81-34,
454-81-44;
телефакс — 449-85-62.

✉ E-mail: mail@golos.com.ua — загальний
reklama@golos.com.ua — відділ реклами
let@golos.com.ua — відділ листів
foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

